

Seligenstädter Heimat-Blatt



Herausgegeben vom Heimatbund Seligenstadt

Nachrichtenblatt für Seligenstadt und seine Nachbarn mit den amtlichen Bekanntmachungen der Stadt Seligenstadt und der Gemeinde Hainburg

Jahrgang 57 • Nr. 18

Donnerstag, 30. April 2009

Auflage: 21 950

albero-immobilien.de

seit über 20 Jahren der Fachmann vor Ort
| verkaufen | vermieten | verwalten



einfach anrufen 06182-2 39 70
Am Riegelsbach 1 / A'burger Str. 65 Seligenstadt

Aktive und Mannschaften ausgezeichnet:

Stadt ist stolz auf Sportler

Seligenstadt - Aktive, die durch besondere sportliche Leistungen und Erfolge auf sich aufmerksam gemacht haben, sowie verdiente Vereinsfunktionäre zeichnete die Stadt bei ihrer traditionellen Sportlerehrung aus. In ihrem Grußwort würdigte Bürgermeisterin Dagmar B. Nonn-Adams herausragende sportliche Leistungen, lobte aber auch „die unschätzbare Sozialarbeit, die sie in ihren Vereinen für uns als Kommune leisten. Der Sport spricht alle Sprachen, er fördert gesellschaftliche Integration, fördert das Miteinander von Einheimischen und Migranten sowie zwischen Jung und Alt. Der Sport leistet aber gleichzeitig auch einen unverzichtbaren Beitrag zur Kriminalprävention und Suchtvorbeugung. Themen, die uns gerader in jüngster Zeit stark beschäftigen.“

Die Liste der Sportler: Bogenschießen: Anita Klostermair (Sportfreunde, Gaumeisterin der Seniorinnen) Faustball: TGS-Herrenmannschaft M 55,

Unterfränkischer Bezirksmeister. Fußball: A2-Jugend der JSG (Spielgemeinschaft Sportfreunde/Sportvereinigung), Meister und Kreispokalsieger; D1-Jugend (JSG), Meister in ihrer Spielklasse; D2-Jugend (JSG), Meister in ihrer Spielklasse. Die Trainer Gerd Tauber und Jan Gardon sind seit mehr als zehn Jahren Jugendtrainer und für die Jugendmannschaften aller Altersklassen von der F bis zur A-Jugend bei den Sportfreunden bzw. der JSG verantwortlich. F1-Jugend (Sportfreunde), Meister in ihrer Spielklasse. Kunstradfahren: David Rauer (RFC Mövia Hainstadt), Hessenmeister. Leichtathletik: Traudel Ott (TGS), Kreismeisterin im Zehn-Kilometer-Crosslauf; Ricarda Weih (TGS), Kreismeisterin im Speerwurf der weiblichen Jugend B; Peter Kalveram (TGS), Deutscher Hallenmeister der Senioren M40 im Kugelstoßen; Paul Bartelt (TGS), Hessenmeister im Vierkampf der Schüler M13.

Fortsetzung auf Seite 4.



Elite-Sportler und Mannschaften ehrte die Stadt Seligenstadt mit einer Veranstaltung am vergangenen Freitagabend in der TGS-Sporthalle. Die Geehrten kamen aus allen Altersklassen und den verschiedensten Sportarten.

Foto: Hampe

Gefeiertes Frühjahrskonzert des TGS-Musikcorps:

Flottes Musical-Repertoire

Seligenstadt - Evergreens im jungen Gewand: So präsentierte sich das Musikcorps der TGS Seligenstadt bei seinem Frühjahrskonzert in vielerlei Hinsicht. Das durch die Fusion von Jugend- und Stammorchester auf sechzig Musiker angewachsene Ensemble mit deutlich verjüngtem Altersdurchschnitt brachte das auf

den ersten Blick schon einmal mit einer neu geschneiderten Garderobe zum Ausdruck. Bürgermeisterin Dagmar B. Nonn-Adams hob in ihrer Begrüßung vor allem die zuverlässige und flexible Einsatzfähigkeit des Vereins auch in kleinen Ensembles bei festlichen Anlässen der Stadt hervor. Mit einer früh ansetzenden

Nachwuchsförderung und einer durchweg qualifizierten Ausbildung sind die Weichen in die Zukunft gestellt. Das flotte Musical-Repertoire zeigte unüberhörbar die Abkehr von den traditionellen Märschen und Polkas. Optisch unterstrich das die effektreiche Lightshow der Firma Jotunka Events. Bitte umblättern.

Inhalt Seligenstadt

„Mer speele de Bluus“ Bodo Kolbe im Schalander	Seite 2
Fünfter „Herz-Kreis-Lauf“ Klinik-Präventionspreis für Schulen	Seite 3
Städtebauliche Aufwertung Heute Richtfest am Nachbarschaftshaus	Seite 8
Gigantische ABBA-Mania der SVM Publikumserwartungen übertroffen	Seite 20
NOTDIENSTE	Seite 4
Kirchliche Nachrichten	Seite 6

LABBER
www.laber-haustechnik.de
Nutzen Sie das Aktionsangebot
für ein Komplettbad zu einem Schnäppchenpreis!
Tel.: 06182 - 841234

- Traumbäder
- Heizung
- Solaranlagen
- Shop

Polstermöbel
Schlafzimmer
Matratzen

Küchen
Wohnwände

- Große Auswahl
- Top-Beratung
- Schluss mit falschen Rabatten - alles zu fairen Preisen
- Fachgerechte Lieferung und Montage

Alle Infos unter www.moebelmerget.de

Möbel Merget
GMBH
Röntgenstraße 2-4
63512 Hainburg-Klein-Krotzenburg
Telefon (06182) 4328
www.moebelmerget.de
Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 10.00-12.30/13.30-19.00 Uhr, Sa. 10.00-15.00 Uhr

Besuchen Sie unser
Energie & Elektrozentrum Seligenstadt
Mo.-Fr. 10:00 - 17:00 Uhr
samstags nach Vereinbarung

esa tek
erlebe die Energie.

- lektroinstallation
- solarstromanlagen
- alternative heizsysteme
- telekommunikation & tv
- energieberatung
- kompetenz

0 61 82 - 82 90 48
www.erlebe-die-energie.de

Rüdel Holzheizung
preiswert, unabhängig & ökologisch sinnvoll

- Festbrennstoffkessel
- Pelletsheizungen
- Kaminöfen
- Kaminsanierung
- Solaranlagen
- Wärmepumpen
- Fördermittelberatung

Raus aus den Schuhen - rauf auf's Gartendeck!

25 Sorten Bodendielen

- Bangkirai
- Ceder / Kiefer
- Douglasie
- Louro
- Massaranduba
- u.v.m.

Keiner bietet mehr:
• Auswahl • Montageservice
• Markenqualität • Lieferservice
• Profi-Beratung

Die größte Holz Auswahl in ganz Süddeutschland!

Mo - Fr 8.00 - 19.00 Uhr
Sa 8.30 - 16.00 Uhr
So 13.00 - 17.00 Uhr
*Sonntag Schautag, keine Beratung/Verkauf

Albrecht-Dürer-Straße 25
(direkt an der B 448)
63179 Oberthausen
Telefon 06104/9504-0
Fax 06104/9504-19

HolzLand Becker
*Der größte Holzmarkt in ganz Süddeutschland!

www.holzlandbecker.de



Zur Mitgliederversammlung hatte der Seligenstädter Förderverein pro interplast s in das Vereinsheim der Stadt Seligenstadt eingeladen. Bei der Eröffnung der Versammlung konnte Vorsitzende Waltraud Huck neben den erschienen Mitgliedern auch zahlreiche Gäste, darunter auch Seligenstadts Bürgermeisterin Dagmar Nonn-Adams, Mainhausens Bürgermeisterin Ruth Disser, Hainburgs Bürgermeister Bernhard Bessel, Herrn Dievernich, Vorsitzender des Gewerbevereins Mainhausen, die Referenten des Tages und Hans Bach, Geschäftsführer der Firma ICAP, Frankfurt, die alle Mitglied bei pro interplast sind. Bevor Waltraud Huck über die erneut zahlreichen Aktivitäten des Vereins berichtete, gab sie einen Überblick über die Mitgliederentwicklung, wobei sie stolz berichten konnte, dass mit 51 Neueintritte die höchste Zuwachszahl seit Bestehen des Vereins erreicht werden konnte. Zur Zeit hat pro interplast 635 Mitglieder. Ärzte und Förderer gaben einen Überblick über Aktionen im Rahmen der Förderarbeit. Foto: Hampe

Bodo Kolbe im Schalander:

„Mer speele de Bluus“

Seligenstadt - Wenn sich am heute, 30. April, um 20 Uhr der Schalander der Privat-Brauerei Glaab wieder in das Musikzimmer von Seligenstadt verwandelt, präsentiert das Kunstforum einen Mann, der den Blues von seiner schwärzesten Seite zeigen kann. In den Liedern von Bodo Kolbe geht es zwar manchmal auch um Inhalte der traditionellen Blues-Themen, doch überwiegend sind staats-

tragende Aussagen wie „En klaane rode Gockel“, oder „e fett Fraa“ als textlicher Beitrag zu hören. Wenn ihm „e nei Poor Schuh“ zu eng wird, kann es passieren, dass er anschließend feststellt, alle anderen sind cool, „awwer isch schwitz!“ Mal sind es „Elefante“, dann wieder der „Oodewald“, der thematisiert wird, es steht sogar die „Ballad vun de spåde, awwer heftische Entwicklung vum

Willibald Schmidt“ im Fokus seiner Beobachtungen. Wenn am Ende das Auditorium zum Verzehr des „Gummernsalad“ aufgefordert wird, hat es zwei Stunden intensivster Betrachtung der wesentlichen westlichen Lebensinhalte hinter sich. Humorvoll, hintergründig, aber in erster Linie hochwertig musikalisch geht es zu im Gewölbekeller, ein Abend mit Kurzweil-Garantie.

Flottes Musical-Repertoire

Fortsetzung:

Mittels Spots setzte sie Solisten ins rechte Licht, ließ psychedelische Muster im Walzertakt kreisen und heizte die Stimmung im dicht besetzten Riesen-saal an, bis die Scheinwerfer glühten. Die Klassiker „There's no Business like Show Business“ und „Singing in the Rain“ eröffneten die beschwingt das Programm. Das Potpourri aus „My Fair Lady“ und das meisterhafte „Mary Pop-pins“-Arrangement aus der Feder Alfred Reeds veranlassten das Publikum mit ihren Ohrwürmern bereits in der ersten Halbzeit zu Begeiste-

rungsstürmen. Souverän lösten die Instrumentengruppen einander in Dialog ab und meisterten die Übergänge und Taktwechsel mit Hilfe von vier versierten Perkussionisten reibungslos. Dass die Jugendlichen, zum großen Teil mit Leistungsabzeichen des BDBV hoch dekoriert, nicht nur eine quantitative Verstärkung bedeuten, demonstrierten sie eindrucksvoll mit der neu ins Leben gerufenen Bigband, auch das ein altbewährtes Erbe des Musikcorps. Mit drei überzeugenden Einläufen verzauberten sie in der Besetzung aus Saxophon, Trompete, Posaune,

E-Bass, E-Gitarre, Perkussion und Klavier die Zuhörer. Sich optisch durch Sonnenbrille und Hut mit leichter Ironie neu definierend beeindruckten sie mit stilsicherer Akzentuierung und harmonischer Intonation in den lyrischen Passagen. Patrick Burghardt, David Seipel und Marcel Eberius honorierte man nach gelungenen Solos mit Zwischenapplaus. Hits aus „Starlight Express“ und „Dirty Dancing“ brachten die Discokugel so richtig zum Rotieren. Bei sentimentalen Kantilenen aus „Beauty and the Beast“ durften sich die Gäste genussvoll

und entspannt zurück lehnen.

Den Gänsehautfaktor trieb das hohe Holz bei „Tanz der Vampire“ mit einleitenden schrillen Trillern auf die Spitze und führte den Spannungsbogen ausdrucksstark hin zu schmeichelnden Flötenmelodien, bis es schließlich im rockigen Tutti die Besucher kaum noch auf den Stühlen hielt.

Abteilungsleiter Peter Eiles sprach Karin Rosendahl seine Anerkennung aus für ihre bewährt charmannte Moderation. Dem Dirigenten Heinz Seipel dankte er auch unter Beifall des Orchesters für elf Jahre erfolgreicher Arbeit und ein abermals gelungenes Konzert unter seiner Leitung.

Mit den beiden energisch verlangten kontrastierenden Zugaben setzten die Musiker der gelungenen Dramaturgie des Abends noch das I-Tüpfelchen auf: blieb bei dem gefühlvollen Song „Thank You For the Music“ aus „Mamma Mia“ von Abba kein Auge trocken, haute die Kapelle mit „We Will Rock You“ noch einmal gewaltig auf die Pauke. Mit „The Time of My Life“ verabschiedete das Musikcorps spät eine hochgestimmte Zuhörerschaft.



Frühling nach Noten - das Musikcorps der TGS machte ihn mit tollen Musicals hörbar. Foto: Hampe

50-jähriges Jubiläum der Frauengemeinschaft der Basilika Pfarrei:

„Wer Hoffnung gewinnen will, muss Erinnerungen wecken“

Seligenstadt - Die Kfd der Basilika Pfarrei kann auf 50 Jahre kirchliches und soziales Engagement zurückblicken. Mehr als 120 Festgäste - darunter vor allem viele Frauen der Frauengemeinschaft mit ihren Angehörigen, sowie die Ehrenvorsitzenden Elisabeth Millitzer und Franziska Hutzler, konnten nach dem feierlichen Festgottesdienst in der Basilika - unter Mitwirkung von Regionalkantor Thomas Gabriel und den Marcellinis - im Anschluss eine schöne Feier im festlich geschmückten Jakobssaal des Pfarrzentrums erleben.

Rosi Kühn, Vorstandssprecherin der Kfd, begrüßte die Gäste und berichtete über die vergangenen 50 Jahre. Es waren bewegte Jahre, ausgefüllt mit einer Vielfalt von Aktivitäten. Schon vor 1959 bestand hier in Seligenstadt ein „Frauen- und Mütterverein“ (wir berichteten).

Einen festen Platz im abwechslungsreich gestaltetem Jahresprogramm hat der Besinnungs- und Einkehrtag, die Adventsfeier, der Basar - erstmals 1975 durchgeführt - die Frauenwallfahrt zur Liebfrauenheide, die Rad-Wallfahrt nach Dieburg, die Teilnahme am Weltgebetstag und die wöchentliche Frauenmesse mit der



Rosi Kühn, Vorstandssprecherin der Kfd, freute sich über die zahlreichen Gratulanten bei der Jubiläumsfeier. Foto: Hampe

Frauenschola. Zu persönlichen Einsätzen kommt die finanzielle Hilfe, die durch die Kfd geleistet wird. Zusammenfassend kann man sagen, dass die aufgebrachten Zuwendungen nicht unerheblich sind. Mit dem Erlös der Fastnachtssitzungen und sonstigen Veranstaltungen konnten z.B. Renovierungsarbeiten an der Basilika, das St. Josefshaus,

die Missionsarbeit von Pater Rückert in Burundi, von Pater Lenk in der Dom. Republik, die Priesterausbildung, Welthungerhilfe, Katastrophenhilfe in aller Welt z.B. der Tsunami, Prointerplast, das AIDS-Projekt in Ruanda, und noch vieles, vieles mehr unterstützt werden.

Der selbstlose Einsatz vieler Frauen in den vergan-

genen 50 Jahren hat vielfältige materielle Hilfe ermöglicht, aber auch das religiöse und gesellige Leben miteinander in unserer Pfarrei bereichert.

Des weiteren wurden allen Bezirksfrauen, die unermüdlich die Mitglieder betreuen, Frau Westkemper, die seit 1959 bis Ende 2008 als Bezirksvorsteherin wirkte, erhielt als Dank und Anerkennung ein kleines Präsent und eine Ehrenurkunde, unseren Frauen im Caritas-Kleiderlager, der Frauenschola, sowie dem Arbeitsteam von Herzen gedankt. „Wer eine Hoffnung gewinnen will, muss eine Erinnerung wecken“.

Diese Aussage von Jörg Zink brachte auf den Punkt, worum es bei der Feier des 50-jährigen Jubiläums der Kfd ging. Der Vorstand der Kfd wünschte allen, dass die Gemeinschaft aus dieser Erinnerung Hoffnung und Kraft gewinnt, damit die Bereitschaft zum persönlichen Einsatz und Harmonie uns weiterhin für die Pfarrei fruchtbar wirken lasse und „wir auch in den nächsten Jahren bestehen können“.

Nach zahlreichen erfolgten Gratulationen und Glückwünschen konnte man noch viele in angelegtem Gespräch verweilen sehen und das Fest ausklingen lassen.



Mit großen Augen schauten 17 Kinder zwischen vier und zehn Jahren sich die Einhardstadt mit Stadtführerin Birgit Kunz an, hier bei der Begrüßung von Bürgermeisterin Dagmar B. Nonn-Adams (links) vor der Tourist-Info. Das war der Auftakt der ersten Kinderstadtführungen, für die eigens ein Kinderstadtführer erstellt wurde, in dem das Turmmännchen das Sagen hat. Foto: Hampe

Freunde-Fest

Seligenstadt - Die Gesellschaft der Freunde lädt alle Mitglieder, Freunde und Gönner zu ihrem traditionellen Waldfest am Freitag, 1. Mai, ab 10 Uhr, an der Brehms-Hütte ein. Der Vorstand hofft bei gutem Wetter auf zahlreiche Besucher sowie die Brudervereine zum Frühschoppen. Selbstverständlich wird es wieder Eier mit Speck „alla Emsche“ geben. Das Fest findet bei jeder Witterung statt! Der Vorstand bittet die Besucher ihre Pkw am entsprechenden Parkplatz, an der L 3121 (nach der Autobahnbrücke) abzustellen

Impressum Seligenstadt

Seligenstädter Heimatblatt - Gegründet im Jahre 1930 -

Herausgeber: Heimatbund Seligenstadt (Hessen)
Vorsitzender: Richard Biegel
E-Mail: Heimatblatt@Heimatbund-Seligenstadt.de
<http://www.Heimatbund-Seligenstadt.de>

Redaktion: Rudolf G. Rack
Telefon 06182 92 98 29,
Fax: 06182 92 98 39
E-Mail: rudi.rack@stadtpost.de

Geschäftsstelle:
Seligenstadt,
Aschaffener Straße 8,
Telefon 06182 929831
Fax: 06182 929841

Anzeigenpreisliste:
Nr. 48 vom 1.1.2009

Redaktionsschluss:
Montag, 19.00 Uhr

Den Abonnenten der Offenbach-Post wird das Heimatblatt mit der Offenbach-Post zugestellt.

Bank: Sparkasse Langen-Seligenstadt, Seligenstadt,
BLZ 506 521 24, Konto-Nr. 001 020 676.

Für unverlangt eingesandte Manuskripte und Fotos keine Haftung. Für die Herstellung wird ausschließlich Recycling-Papier verwendet.

Hier spricht das Turmmännchen

Grüß Gott, Ihr Lieben!

„Vom Nahen zum Fernen“, so lautet ein pädagogischer Grundsatz, der leider Gottes viel zu selten bedacht wird. Dabei ist es doch naheliegender, dass nur der die große, weite Welt begreift, der auch seine unmittelbare Umgebung kennt und versteht. Mit den seit dem letzten Jahr angebotenen Stadtführungen für Kinder wird nun versucht, unseren Jüngsten die Geschichte Seligenstadts näher zu bringen. Ein lobenswertes Ansatz und wäre ich nicht aus Kupfer und Eisen und dazu noch fest mit meinem Turm verbunden, ich würde gerne mitmarschieren und dank meines Alters könnte ich vielleicht noch die ein oder andere Ergänzung liefern!



Die Führer oder den Führer des Rundgangs würde ich gerne darauf hinweisen, dass es den Namen „Storchenbrunnen“ in Seligenstadt eigentlich nicht gibt. Gemeint ist sicher das „Rote Brunnchen“, wie die Seligenstädter es nennen oder eben der „Rote Brunnen“. Der Hohlweg von der Römergasse zum Roten Brunnen war ein „Feuerlauf“, der in früheren Jahrhunderten gewährleistete, dass das rettende Nass in Eimern schnell vom Brunnen zur Stadt gelangte und dazu noch einen wenn auch geringen Abstand zwischen den Häusern gewährleistete.

Die gedankliche Verbindung zum Storch gibt es natürlich auch. In den weniger aufgeklärten Zeiten der letzten Jahrhunderte erzählte man den Kleinen, der „Klapperstorch“ bringe die Babys direkt vom Roten Brunnen in die häusliche Wohnung. Generationen von Seligenstädtern sollen daran fest geglaubt haben und erst als auf dem Fratscher-Gelände (heute Villa Italia) die nistenden Storchpaare ausblieben, erst dann kam dieser Glaube ins Wanken.

Dessen ungeachtet gehört der Rote Brunnen zu Seligenstadt wie all die anderen Besonderheiten, auf die wir ja zu Recht stolz sein können. Gerade die Älteren verbinden damit manche Erinnerung, schließlich lag das Brunnchen ja fast auf dem Schulweg und mancher Schabernack wurde hier getrieben. Aber es hatte auch praktischen Nutzen. Die Bauern der Altstadt holten hier ihr Wasser, wenn der Durst beim Dreschen oder anderen schweißtreibenden Arbeiten gestillt werden musste. In Abwandlung des Werbeslogans „The Queen of tablewater“ könnte man das köstliche Nass des Roten Brunnens fast als „King of Schlumber-Water“ vermarkten!

Übrigens- ein Teil des Storches, der lange Zeit als gusseisernes Exemplar den Brunnen schmückte, existiert noch. Wäre es nicht eine lohnende Aufgabe, den Storch zu restaurieren und die fehlenden Teile bei einem tüchtigen Schlosser- oder Klempnermeister nachbauen zu lassen, auf dass nach dieser Heil-Kur unsere Kinder die Geschichte vom Roten Brunnen hautnah „begreifen“ können?

Seid herzlich begrüßt
Euer Turmmännchen.



Schon seit 1987 werden jedes Jahr besondere Leistungen im Bereich Kleintierzucht und Hundesport vom Kreis geehrt. Seit 1995 wird die Würdigung herausragender Erfolge auf diesem Gebiet zusammen mit der Stadt Offenbach ausgerichtet. So auch am vergangenen Freitag im Kreishaus in Dietzenbach. Lang war die Liste der Erfolgreichen, die Landrat Peter Walter und Kreisbeigeordneter Carsten Müller auszeichnen konnten. Insgesamt 99 Personen, in den Bereichen Brieftaubenzucht, Hundesport, Rassegeflügelzucht, Rassekaninchenzucht und Vogelzucht, wurden Urkunden überreicht. Auch die Vertreter der Kommunen und jeweiligen Verbände ließen es sich nicht nehmen den erfolgreichen Kleintierzüchtern und Hundesportlern zu gratulieren. Erfolgreich für Seligenstädter und Mainhausener Vereine waren: Martin Lambertus, Bruno Sattler, Willi Heller, Josef Bauer, Alexander Schnur, Hugo Bohn, Anton Bauer, Sascha Kraus, Hubert Salg, Helmut Wilz, Hans Pieri, Hugo Bohn, Marcel Bohn, Michael Jäger, Reinhold Ebert, Oswald Huth, Franziska Kreisler, Sarah Matz, Karina Bergmann, Sabine Bauer, Rolf Schmitt, Katja Kuhn, Nathalie Latza, Petra Gerstner und Tanja Horlebein.

Foto: Hampe

Ron Williams mit Big Band East 17 im Riesen: Swing in den Mai

Seligenstadt - Wie schon mehrfach in der Presse angekündigt, erwartet die Seligenstädter Big Band „East 17“ am Donnerstag 30. April den internationalen Schauspieler und bekannten Sänger Ron Williams (www.ron-williams.de). Unter dem Motto „A Tribute to Ray Charles“ haben die Musiker ein eigens für diesen Abend konzipiertes Programm erarbeitet. Die besten Arrangeure aus dem Rhein-Main Gebiet konnten für dieses Projekt ge-

wonnen werden und der Seligenstädter Riesen soll an diesem Abend zu einem wahren Swing-Tempel werden. Titel wie „Georgia“, „Unchain my heart“ oder „shake your tailfeather“ und viele andere Songs werden zu hören sein. Neben Ron Williams hat die Big Band auch wieder Oliver Hartmann (www.oliverhartmann.com) zu Gast, mit dem die Band auch Arrangements von Oasis oder Van Halen verswingt hat. Alles in allem präsen-

tiert die Big Band um die Seligenstädter Musiker Zabolitzki, Weilmünster und Neubauer wieder ein musikalisches Highlight der Spitzenklasse. Karten für dieses Event gibt es bei den bekannten Vorverkaufsstellen zum Preis von Euro 22 (VVK) bei Bürcherwurm, Toruist-Info und Zabos Werkstatt in Seligenstadt oder Reservierungen unter 06182/28966. Beginn ist um 20 Uhr - Saalöffnung um 19 Uhr. Der Riesen ist teilbestuhlt.

SFF Radtour am 1. Mai

Seligenstadt - Die Seligenstädter Fastnachtssfreunde laden wieder zu ihrer Radtour am 1. Mai ein.

Die ausgewählte Strecke von ca. 20 km Länge, ist nicht anstrengend und für Senioren und Kinder geeignet, das genaue Ziel wird aber noch nicht verraten.



Treffpunkt für alle Teilnehmer ist an der Mainfähre. Abfahrt ist um 10.11 Uhr.

Der SFF Vorstand freut sich auf viele Teilnehmer, und hofft auf Sonnenschein und angenehme Temperaturen.

Serenade im Gotteshaus

Seligenstadt - Die Sommerserenaden der evangelischen Kirchengemeinde Seligenstadt und Mainhausen werden fortgeführt. Die erfolgreiche Veranstaltungsreihe des letzten Jahres zur Finanzierung der Kirchenrenovierung hilft in diesem Jahr bei der Finanzierung einer Truhenorgel für die Gemeinde.

Das erste Konzert 2009 findet am Sonntag, dem 3. Mai um 19 Uhr in der Evangelischen Kirche in der Aschaffener Strasse 105 in Seligenstadt statt. Der Chor „La Cappella“ führt romantische Balladen unter dem Titel „Schaurig schöne Nachtgeschichten“ auf. Um eine Spende für die Anschaffung der Truhenorgel wird gebeten.

Vergabe des Asklepios Präventionspreises an Schulen Fünfter „Herz-Kreis-Lauf“

Seligenstadt - Auch für den Jubiläumslauf des Seligenstädter Herz-Kreis-Laufs hat Bürgermeisterin Dagmar B. Nonn-Adams wieder die Schirmherrschaft übernommen. Sie wird mit von der Partie sein, wenn am 16. Mai, um 14 Uhr, der Startschuss für die Veranstaltung der Asklepios Präventionspreis für Grundschulen Seligenstadt fällt. In diesem Jahr wird ebenfalls wieder der Asklepios Präventionspreis für Grundschulen vergeben. Den drei Grundschulen, die die meisten Schüler zum Mitmachen motivieren können, winken erneut

wertvolle Geldpreise. Jeder, der Lust und Zeit hat, kann beim 5. Herz-Kreis-Lauf mitmachen. Im Vordergrund steht auch in diesem Jahr das aktive Dabeisein. Das Tempo bestimmt jeder Teilnehmer selbst, eine Zeitmessung erfolgt nicht. Der fünf Kilometer lange Rundkurs verläuft über das Silzenfeld und entlang am Kortenbach. Wegen der umfangreichen an der Klinik stattfindenden Bauarbeiten finden Start und Ziel einlauf „Am Silzenweg“ statt. An zwei Stationen des DRK und der Johanner Unfall Hilfe können

sich die Teilnehmer Herzfrequenz und Blutdruck messen lassen. Erfrischungsgetränke werden entlang der Strecke gereicht. Jeder Teilnehmer erhält eine Urkunde. „Die Geldpreise werden im Rahmen des Asklepios-Präventionsprogrammes für die Erweiterung des Sportangebotes an den Grundschulen eingesetzt. Die Preisvergabe findet mit Vertretern der drei Grundschulen in einer eigenen, von der Klinik ausgerichteten Veranstaltung statt“, so Dagmar Federwisch, Geschäftsführerin der Klinik.

Sommerreifen

- große Auswahl
- Reifenwechsellservice
- Einlagerung der Winterreifen
- günstige auto:mobil Preise

Radwechsel nur 14,90 €

www.automobilgmbh.de

Fasanerie-Arkaden 1
63512 Hainburg
0 61 82.78 62-0

auto:mobil
Autos - Service - Zubehör

Miran Semlitsch und Michael Rühle, die Allianz Vertretungen in Ihrer Nähe.

Offenbacher Landstr. 18
63512 Hainburg
Tel: 0 61 82 / 7 82 98 60
Tel: 0 61 82 / 9 59 75 90
www.allianz-semelitsch.de
www.allianz-ruehle.de

Allianz

„Gib jedem Tag die Chance, der schönste deines Lebens zu sein“ Mark Twain

FRÜHSTÜCKS-HIGHLIGHT IM MAI

„Lamour“
Glas Sekt
Café au lait
gefüllte Blätterteigerchen
mit Lachs, Schinken, Marmelade

KLOSTER CAFE

Öffnungszeiten: Di - So ab 9.00 Uhr
Im Klosterhof 2 • 63500 Seligenstadt
Tel. 0 61 82 / 89 83 60, Fax 89 83 61

FÖRDERKREIS „LICHTBLICK“ e. V.

Bald blüht Ihnen was!

AB 24. April 2009 Privatverkauf von Beet- & Balkonpflanzen aus eigener Produktion in Premium-Qualität!

Gärtnerei Bernd Völker
Buchenlohweg 1 (Nähe Waldfriedhof)
63533 Mainhausen / Zellhausen
Telefon: 06182 / 27158

Bosch • Miele • Siemens • Constructa • Neff • AEG

Reparaturservice und Elektroinstallationen aller Art

wir reparieren für Sie zuverlässig und schnell!

Kühlschränke, Waschmaschinen, Trockner, Elektroherde, Spülmaschinen u.v.m.

...Rufen Sie uns an

STEFAN WEITZ
ELEKTROMEISTER

Frankfurter Str. 55, 63500 Seligenstadt, Tel. 06182-28149

Philips • Lebherr • Zanker • Privilleg • Whirlpool

Recycling

Höfling

Entsorgungsfachbetrieb

Containerdienst

FAX 06182-28515

06182-93820

Vertrauen Sie dem Fachmann

Ihr Altgold ist Geld wert!

Barankauf bei

Juwelier Ruppel
Schmuck und Uhren
Seligenstadt/Main

Norbert Ruppel • 63500 Seligenstadt
Einhardstraße 10 • Tel. 06182/3754

Wir kaufen Ihre Lebensversicherung...

...und zahlen Ihnen bis zum Doppelten Ihres Rückkaufwertes!

Auf Wunsch notarielle Abwicklung.

Unsere Berater stehen Ihnen gerne für ein persönliches Gespräch zur Verfügung!

Infos und Terminvereinbarung kostenfrei unter
0800 - 11 25 11 25 | info@sk-sachwert-vertrieb.de

SK Sachwert Vertriebs AG Pallaswiesenstraße 63 | 64293 Darmstadt

McNeill Verkauf von:

Einzelstücken, Sonderposten, Entwicklungsmustern, McNeill-Ranzen, Take it Easy-Rucksäcken.

Samstag, den 2. Mai 2009
von 9:00 bis 13:00 Uhr

Beim Kauf einer McNeill-Schultasche erhält jedes Kind eine Warnweste kostenlos!

THORKA GmbH HAINBURG - Klein-Krotzenburg, im Industriegebiet, Siemensstr. 28

Öffnungszeiten: Montag bis Donnerstag 13:00 bis 16:00 Uhr und immer der erste Samstag im Monat von 9:00 bis 13:00 Uhr.

Gardinen - Bodenbeläge - Markisen • Markenqualität billiger!

MARKEN-MARKISEN

Maße	UVP	Unser Preis
300 x 200	865,00 €	499,- €
400 x 200	1.000,00 €	599,- €
400 x 250	1.180,00 €	669,- €
500 x 200	1.130,00 €	699,- €
500 x 250	1.220,00 €	749,- €
550 x 200	1.200,00 €	748,- €
550 x 300	1.580,00 €	826,- €
600 x 250	1.140,00 €	868,- €
600 x 300	1.450,00 €	899,- €

Sonderpreise auch bei Wintergartenbeschattung, Geschäftsmarkisen, Jalousien und Dachfensterbeschattungen

Jetzt auch Insekenschutz preisgünstig!

Gardinenausstellung Fachberatung Markengardinen billiger!!!

MARKISEN-u. Sonnenschutz, Ausstattung, Beratung Mo. - Fr. 9 - 18 Uhr, Do. 9 - 20 Uhr, Sa. 10 - 14 Uhr

NEU: Ab sofort in Mainaschaff, Hauptstr. 204, B8, Abf. Strietwald, re. neben ALDI, ☎ 060 21 / 4 1600

sagahatte Frühlingspreise!

40%

30%

20%

Warum also mehr bezahlen?

SAGA SAGA

Beratung auch Zuhause. Anruf genügt!



Gesellschaft der Freunde 1856 e.V.
Heute, **Donnerstag, 30. April, 20 Uhr**, Singstunde im Vereinsheim. Der Vorstand bittet um pünktliches und vollständiges Erscheinen.
Morgen, Freitag, 1. Mai, ab 10 Uhr, Waldfest an der Brehms-Hütte. Wir hoffen auf gutes Wetter und den Besuch vieler Freunde sowie zum Frühlingschoppen unsere Brudervereine. Wie immer wird es Eier mit Speck „alle Emsche“ geben.

Hilfe Füreinander - Seniorenhilfe Seligenstadt e.V.
Die Seniorenhilfe lädt zum Besuch der Burgfestspiele Dreieichenhain (überdachte Sitzplätze) am **Sonntag, 28. Juni**, ein. Auf dem Programm steht „Robin Hood“, einer der schönsten Klassiker über den Kampf zwischen Arm und Reich. Abfahrt vom Kapellenplatz ist um 19 Uhr, Beginn um 20 Uhr. Kostenbeitrag 30 Euro, inklusive Fahrtkosten. Zahlbar bei Anmeldung im Büro. Auch Gäste sind herzlich willkommen.

Termine für regelmäßig angebotene Veranstaltungen:
Das Büro der „Hilfe Füreinander“, Aschaffener Straße 1, ☎ 20 05 02, ist montags bis freitags von 10 bis 12 Uhr geöffnet.
Internetcafé, Steinheimer Straße, jeden Mittwoch von 10 bis 12 Uhr.
Aktivenstammtisch, jeden ersten Donnerstag im Monat um 18 Uhr in der Gaststätte „Frankfurter Hof“.



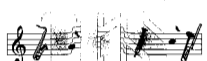
Stadtkapelle Seligenstadt 1908 e.V.
Flötenschule: Infos: Mathias Neubauer, ☎ 06182/89 94 49.
Schülerorchester: Probe freitags im Vereinsheim von 17 bis 17.45 Uhr. Leitung: Sabrina Klose, ☎ 01175/26 53 773.
Jugendorchester: Probe freitags im Vereinsheim von 18 bis 19.30 Uhr. Leitung: Ulrike Hoffmann, ☎ 06182/84 08 55.
Refreshed Orchester: Probe freitags im Vereinsheim von 19.30 bis 21 Uhr. Leitung Benjamin Knorr, ☎ 069/94 59 70 17.
Großes Blasorchester: Probe freitags im Vereinsheim von 20 bis 22 Uhr. Leitung: Christoph Abmann, ☎ 0170/730 66 78.
Kammerorchester: Probe donnerstags im Vereinsheim von 20 bis 22 Uhr. Leitung Roman Zöllner, ☎ 06182/89 51 61.
Am Freitag, 1. Mai, Maifest am Wasserbau, Parkplatz Mainfähre. Ab 10 Uhr Frühlingschoppen.

Meldungen...

E-Mail: rudi.rack@stadtpost.de

Fax: 06182/92 98 39

MUSIKCORPS



TURNERGENOSSENSCHAFT

Turnergesellschaft Seligenstadt - Musikcorps: Kontaktperson für musikalische Früherziehung und Instrumentalausbildung: Uwe Burghardt, ☎ 2 73 17. Internet: <http://www.musikcorps.tgs-seligenstadt.de>. Kontaktperson für Fanfarenzug und Blasorchester: Franz-Josef Disser, ☎ 2 76 79.
Übungsstunde Jugendorchester: Freitags von 17.30 bis 18.30 Uhr in der TGS-Halle.
Übungsstunde Blasorchester: Freitags von 19 bis 21 Uhr in der TGS-Halle.
Termine: Am Samstag, 2. Mai, Hafenfest in Hanau. Abfahrt um 10 Uhr an der TGS-Halle.



Chor an der Basilika, Seligenstadt.
Achtung! Diesen Donnerstag keine Probe! Wegen der Südtirol-Fahrt der Marcellinis hat die Probe diese Woche bereits am Dienstag stattgefunden.
Die Chorphoren sind donnerstags um 20.15 Uhr im Jakobsaal des St. Josefsbaus.
Interessierte Sängerinnen und Sänger sind jederzeit herzlich willkommen. Für mehr Infos siehe auch: www.chor-basilika.de

Vereinskalender



Gesangverein Germania 1903 Seligenstadt.
Männerchor: Nächste Chorprobe ist am Montag, 4. Mai, um 20 Uhr im Vereinsheim. Wir treffen uns heute, 30. April, spätestens um 18.30 Uhr am Kolpingheim zum Einsingen. Am 1. Mai treffen wir uns um 11 Uhr an Brehms Hütte.
Frauenchor: Die nächste Chorprobe ist am Mittwoch, 6. Mai, um 20 Uhr im Vereinsheim. Interessierte Sängerinnen und Sänger können gerne an einer der oben genannten Chorprobe teilnehmen und sind uns stets willkommen.
Der Chor im Internet: www.germania03.de



ADFC - Allgemeiner Deutscher Fahrrad-Club, Ortsgruppe Seligenstadt/Hainburg/Mainhausen
Der ADFC bietet am **Sonntag, 3. Mai**, eine Langschläferrunde an. Start ist um 14 Uhr an der Kilianusbrücke in Mainflingen. Mit Tempo 20 auf dem Tacho pedalieren wir über Wirtschaftswege und Nebenstraßen und besuchen die Dörsthöhe bei Michelbach/Niedersteinbach. Die Strecke beträgt fast 60 Kilometer, die Rückkehr ist gegen 19 Uhr vorgesehen. Weitere Informationen bei der Tourenleiterin Katharina Freier-Strauss, E-Mail: MaKatFS@gmx.net
Am **Sonntag, 3. Mai**, unternimmt der ADFC eine Rundfahrt über die Höhen des Vorpessart rund um Mömbris, häufig auf Wegen mit Panoramablick. Start ist um 9 Uhr am Seligenstädter Marktplatz. Die Tour ist zirka 65 Kilometer lang, mit insgesamt zirka 900 Höhenmetern Gesamtsteigung. Bei einigen Steigungen ist ein Mountainbike von Vorteil, aber nicht zwingend erforderlich. Rucksackverpflegung, Einkehr möglich gegen Ende der Tour auf dem Hahnenkamm. Info bei Harald Hrabe, ☎ 89 56 49, E-Mail: Harald.Hrabe@ADFC.Mainhausen.de
Vorankündigung: Am **Sonntag, 10. Mai**, bietet Harald Hrabe eine Tour in den Kahlgrund an. Dabei ist die Besichtigung des Besucherbergwerks bei Sommerkahl vorgesehen. Es wird um Anmeldung bis 5. Mai beim Tourenleiter gebeten!

Obst- und Gartenbauverein Froschhausen
Seinen ersten Gärtnertreff 2009 veranstaltet der Obst- und Gartenbauverein am **Sonntag, 3. Mai**, ab 10 Uhr. Veranstaltungsort ist das Vereinsheim, Am Sandborn. Der Vorstand hofft auf rege Teilnahme der Mitglieder und Freunde des Vereins.
Am **Dienstag, 5. Mai**, findet beim Obst- und Gartenbauverein ein Fachvortrag zum Thema: „Von der Aussaat bis zur Ernte“ statt. Beginn ist um 19.30 Uhr im Vereinsheim, Am Sandborn. Die Leitung hat der Fachwart Stefan Klein aus Hainstadt. Der Fachwart beantwortet gerne alle Fragen zu diesem Gebiet. Jeder interessierte Besucher, auch Nichtmitglieder, sind herzlich willkommen.



Vox Musica e.V.
Die Sängerinnen und Sänger treffen sich immer mittwochs um 20 Uhr zur Chorprobe im Vereinsheim in Seligenstadt, Steinheimer Straße 47a.
Neue Sängerinnen und Sänger sind herzlich willkommen.
Weitere Infos bei Ralf Albrecht, ☎ 06182/82 86 78 oder unter www.voxmusica.de



Der Seligenstädter Oldtimerclub WWWV (WirtschaftswunderWagenvereinigung, gegründet 1987) hat seinen nächsten Stammtisch am **Mittwoch, 6. Mai 2009**, ab 20 Uhr in der TuS-Vereinsgaststätte „1880“, Froschhausen, An der Lache. Um rege Teilnahme wird gebeten.
Die für den 3. Mai geplante Maiausfahrt wird verschoben auf den **Mittwoch, 6. Mai**. Treffpunkt ist um 17 Uhr ab Lidl-Parkplatz, Aschaffener Straße. Gestartet wird zu einem Oldtimertreffen in Röllfeld. Herzlich eingeladen sind alle am Oldtimerhobby Interessierten.
Kontakt: 0 61 82 / 92 98 29 oder 0 60 23 / 64 64. Homepage: www.oldiepraesenta.de

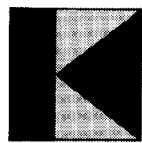
Koronargruppe Seligenstadt e.V.
Die wöchentlichen, unter ärztlicher Aufsicht und unter Anleitung lizenzierter Übungsleiterinnen stehenden Sportstunden der Herzsportgruppe Seligenstadt finden jeden **Donnerstag** von 17.30 bis 19.30 Uhr in den Vorräumen der Einhardtschule statt.
Interessenten sind herzlich willkommen. Kontaktadresse: Reinhard Link, ☎ 06182/2 61 44.
Die Gymnastikstunden der Herzsportgruppe Mainhausen sind dienstags von 18 bis 20 Uhr in der Gemeindesporthalle Zellhausen, am Bürgerhaus.
Interessenten sind herzlich willkommen. Kontaktadresse: Gerhard Schreiner, ☎ 06182/2 15 34.



Gesangverein Harmonie Froschhausen 1892 e.V.
Young Harmonists: Die nächste Chorprobe findet am **Freitag, 8. Mai**, für Kinder bis zum dritten Schuljahr von 17 bis 17.30 Uhr und für Kinder ab dem vierten Schuljahr von 17.30 bis 18.30 Uhr im Sängenheim statt.
Männerchor: Die nächste Chorprobe findet am **Freitag, 8. Mai**, von 19 bis 20 Uhr für alle Sänger im Sängenheim statt.
Am **Samstag, 2. Mai**, 11 Uhr Ständchen im Sängenheim und um 17 Uhr in der Kirche zur goldenen Hochzeit der Eheleute Holler.
Am **Montag, 4. Mai**, 18 Uhr Ständchen im Sängenheim.
Gemischter Chor: Die nächste Chorprobe findet am **Donnerstag, 30. April**, von 19.30 bis 21 Uhr im Sängenheim statt. Besonders willkommen sind männliche Stimmen. Interessierte Sängerinnen und Sänger sind sehr herzlich willkommen.
Information im Internet unter www.harmonie-froschhausen.de.



Gesangverein „Liederkranz“ 1919 e.V. Klein-Welzheim.
Chorphoren jeden **Donnerstag** im Clubraum des Bürgerhauses.
Männerchor: von 19 bis 20.15 Uhr.
Gemischter Chor: von 20.30 bis 22 Uhr. Interessenten sind immer willkommen.



Veranstaltung der Kolpingfamilie Seligenstadt:
Zum Feldgottesdienst auf dem Kolpinggelände am **Donnerstag, 30. April**, um 19 Uhr, laden wir herzlich ein. Die Kollekte ist für die Restaurierung des Bildstock an der Einhardstraße bestimmt. Es singt der Gesangverein Germania 03. Anschließend ist ein gemütliches Beisammensein mit Speisen und Getränken.
Veranstaltungen der Kolpingfamilie Klein-Welzheim:
Am **Freitag, 1. Mai**, lädt die Kolpingfamilie zum Feldgottesdienst um 10.30 Uhr am Glaabsweiher ein. Anschließend wird traditionell Erbsensuppe mit Würstchen angeboten und am Nachmittag gibt es selbst gebackenen Kuchen und Kaffee. Gegen Abend gibt es heiße Würstchen und Leberkäse mit Brötchen.

Die **Diabetiker Selbsthilfegruppe** lädt am **Dienstag, 5. Mai**, um 20 Uhr ins evangelische Gemeindezentrum, Jahnstraße, ein.
Der Diabetologe Dr. Christian Klepzig spricht zum Thema: „Echsenhormon“.
Der Eintritt ist frei.



Vergnügungsgesellschaft Edelweiß 1894 Froschhausen.
Die Vergnügungsgesellschaft startet am **Donnerstag, 30. April**, zu ihrem traditionellen Maiausflug nach Huckelheim im Westermgrund. Busabfahrt am Kapellenplatz ist um 19 Uhr am Feuerwehrhaus Froschhausen um 19.10 Uhr. Gäste sind willkommen. Rückfahrt erfolgt um 24 Uhr.

Aktuelles Schaufenster



In der beliebten Geburtstagsaktion der Klein-Welzheimer Metzgerei Kuhn gewann Erika Kiesel (Mitte). Unser Bild zeigt Andrea Kuhn (links) und die freundliche „Jungverkäuferin“ Vanessa Sanchez, sowie die Gewinnerin Erika Kiesel. Sie gewinnt eine gemischte Schinkenplatte zum leckeren Spargel. Foto: Rudi Rack-PR

Wir arbeiten mit den schonenden Produkten von



Weltweit bei den besten Frisuren.

- niedrige Dauerpreise
- freundliche, hilfsbereite Mitarbeiterinnen
- spontan, ohne Termin
- modisch für Sie, Ihn, Es

Wir beraten Sie gerne GRATIS bei einem erfrischendem Getränk.

Über einen spontanen Besuch von Ihnen freut sich unser Team!

Friseur Super 10

Am Marktplatz 10

63500 Seligenstadt • Tel. 06182/8261625

Sie finden uns in Seligenstadt direkt am Marktplatz

Öffnungszeiten: Mo., Di., Mi., Fr. 9.00 - 19.00 Uhr, Do. 9.00 - 20.00 Uhr, Sa. 9.00 Uhr - 18.00 Uhr

Samstags bis 18.00 Uhr geöffnet!

Super 10

kurz mittel lang

Waschen, Föhnen	10.-	10.-	15.-
Waschen, legen	10.-	10.-	15.-
Schneiden	10.-	10.-	15.-
Tönen	10.-	10.-	15.-
Färben	10.-	10.-	15.-
Kammsträhnen	10.-	10.-	15.-
Volumen - Dauerwelle	10.-	10.-	15.-
Sprühkur	5.-	5.-	5.-
Pflegekur	5.-	5.-	5.-
Foliensträhnen max. 10 Stück	10.-	10.-	15.-



Reinkommen - Drankommen! Ohne Termin! Auch Montags geöffnet!

Neue Senioreneinrichtung mit 100 Plätzen eröffnet:

Kursana Domizil Seligenstadt bietet „ein sicheres Zuhause“

Seligenstadt - Das neu gebaute Kursana Domizil Seligenstadt (Hessen) wurde am 23. April 2009 offiziell seiner Bestimmung übergeben. Das Haus befindet sich in einem Wohngebiet, das durch eine lockere Ein- bis Zweifamilienhaus-Bebauung geprägt ist. Das Domizil ist modern ausgestattet und bietet 100 Bewohnern ein komfortables Zuhause. Die 86 Einzelzimmer mit durchschnittlich 23 Quadratmetern und 7 Doppelzimmer mit durchschnittlich 32 Quadratmetern Wohnfläche verfügen über ein eigenes barrierefreies Duschbad. Sie sind mit warmen Farben hell und freundlich gestaltet. Die Grundausstattung der Zimmer kann gerne um eigene Möbel- und Erinnerungsstücke ergänzt werden. Das Erdgeschoss ist als

chen. Eine hauseigene Küche mit schönem Restaurant, wohnliche Gemeinschaftsräume, ein Kiosk, ein Friseursalon sowie eine Gartenanlage mit großer Terrasse garantieren Wohlfühlatmosphäre. Zur Grundausstattung der Zimmer gehören Pflegebett mit Nachtschrank, ein Kleider- und Wäscheschrank mit Wertfach, Tisch, Stuhl und Anrichte. Weiterhin gehören Deckenlampe, Nachtlicht, Fernseh- und Telefonanschluss sowie eine Schwesternrufanlage zum Standard.

„Nicht nur durch den hohen Einzelzimmer-Anteil, sondern auch durch seine wohnliche Atmosphäre erfüllt das Kursana Domizil Seligenstadt alle Ansprüche an eine hochwertige Pflege- und Betreuungseinrichtung. Unsere Häuser sind darauf ausgerichtet, unterschiedlichste



Dür 7,5 Millionen Euro wurde das Domizil Kursana für Senioren errichtet. Bei einer Feierstunde sprachen Bürgermeisterin Dagmar B. Nomm-Adams, Direktor Matthias Größl und Kursana-Geschäftsführer Jörg Braesecke Grußwörter. Mit auf dem Bild: Norbert Kittler, Geschäftsführer der KIZ-Unternehmensgruppe, links Pflegedienstleiterin Sabine Jung. Rudi Rack-PR / Fotos: Hampe

zu versorgen“, sagt der Vorsitzende der Kursana-Geschäftsführung und Mitglied des Vorstandes der Dussmann-Gruppe, Jörg Braesecke. Bei Kursana nimmt man sich die Zeit, gemeinsam mit den Bewohnern bedarfsorientierte Pflegeangebote zu erarbeiten. Dazu gehören auch Kurzzeitpflege-

nes Urlaubes umfassend und professionell versorgt wissen wollen.

„Unsere Arbeit richtet sich an Geist und Körper“, bestätigt Direktor Matthias Größl. Es sei wichtig, vorhandene Kräfte und Fähigkeiten der Senioren weiter zu fördern. Hierzu gehöre eine aktivierende Pflege, die immer wieder Fortschritte bewirken kann. Im Rahmen der sozialen Betreuung gibt es verschiedene Angebote wie Hirnleistungs- und Konzentrationstraining, Gedächtnistraining, Muskel- und Balance-training, Gymnastik und mehr. Im Rahmen der Ergotherapie sind Aktivitäten wie Weben, Seidenmalerei, Stick- und Strickarbeiten, Pedigrohr flechten, Kreatives Gestalten oder Gestalten mit Papp- und Papier geplant. Das Kursana Domizil vereint alle Pflegeformen unter einem Dach: von der leichten Pflege bis hin zur Betreuung Schwerstpflegebedürftiger. Das Fachpersonal ist 24 Stunden an sieben Tagen in der Woche für die Bewohner da. Größl: „Unsere Pflege umfasst die Bereiche der stationären Langzeitpflege, Kurzzeitpflege, Urlaubs- und Verhinderungspflege sowie der Fachpflege für an Demenz Erkrankte.“ Das Gesamtinvestitionsvolumen des, von der KIZ GmbH aus Bad Soden-Salmünster errichteten,

Domizils beläuft sich auf 7,4 Millionen Euro. Durch den Neubau entstehen im Raum Seligenstadt 50 neue Arbeitsplätze in den Bereichen Pflege, Verwaltung, Catering und Reinigung.

Das Kursana Domizil Seligenstadt gehört zu den 108 Kursana Häusern, die der größte private Anbieter von Seniorenpflege und -betreuung in Deutschland, Österreich, der Schweiz, Estland und Italien betreibt. Kursana ist ein Unternehmen der weltweit tätigen Dussmann-Gruppe und führt in Hessen drei Einrichtungen: in Künzell, Bruchköbel sowie nunmehr Seligenstadt.

Mit rund 51.000 Mitarbeitern in 26 Ländern bietet die Dussmann-Gruppe unter dem Markennamen Dussmann-Service alle Dienstleistungen aus einer Hand rund um das Gebäude an: Gebäudetechnik, Catering, Sicherheits- und Empfangsdienste, Gebäudereinigung, Kaufmännisches Management und Energiemanagement. Der zweitgrößte Geschäftsbereich Kursana sorgt für Betreuung und Pflege von 12.600 Senioren. Darüber hinaus betreibt die Gruppe Dussmann das KulturKaufhaus in Berlin. Die Dussmann-Gruppe erzielte im Jahr 2007 einen Gesamtumsatz von 1,331 Mrd. Euro. Damit ist sie weltweit einer der größten privaten Multidienstleister. Weitere Informationen finden Sie unter www.dussmann.com.

● **Kursana Domizil Seligenstadt**, Direktor Matthias Größl, Griesgrund 1, 63500 Seligenstadt, Tel.: 06182/ 782 20-0, E-Mail: matthias.groessel@dussmann.de.



Erfahrener „Multidienstleister“: Direktor Matthias Größl.

Jede Etage verfügt über Aufenthaltsräume mit gemütlichen Sitzgruppen und Wohnbereichskü-

Formen von altersbedingten und anderen schwerwiegenden gesundheitlichen Beeinträchtigungen

plätze. Diese können zum Beispiel Senioren nutzen, wenn ihre pflegenden Angehörigen sie während ei-



Das Haus Kursana serviert den Senioren stets ein delikates Essen aus der hauseigenen Küche.

Am erfolgreichen Neubau waren folgende Firmen beteiligt:

Baudekoration NAUTH
Baudekoration • Vollwärmeschutz • Trockenbau • Gerüstbau
Inh.: Björn Adametz (zusätz. gen. Facharbeiter & Malermeister)

Hauptsitz: Sonnenweg 8, 63589 Linsengericht
Niederlassung: Justus-Liebig-Straße 24, 64839 Münster

Telefon: 06051-83 47 094 Telefax: 06051-83 47 095
Mobil: 0160-72 50 74 6 email: baudekoration-nauth@t-online.de

0 60 51 / 83 47 094
Wir erstellen Ihnen gerne unverbindlich ein Angebot. Rufen Sie jetzt an!

BAUEN IST UNSERE LEIDENSCHAFT

FRANZ-BAU

■ Mauern ■ Betonieren ■ Sanieren

Franz-Bau GmbH Telefon 0 60 56 - 84 94
Erlenweg 5d Telefax 0 60 56 - 22 16
63628 Bad Soden-Salmünster E-Mail info@franz-bau.de
Stadtteil Wahlert http:// www.franz-bau.de

Holzstudio
DESCH
kompetent in Holz **holzSpezi**

Leipziger Straße 69 · Wächtersbach/Aufenau · Telefon 06053/601717
www.holzstudio-desch.de

Öffnungszeiten: Mo bis Fr 8.00 bis 18.30 Uhr, Sa 9.00 bis 13.30 Uhr
Jeden 1. + 3. Sonntag von 14.00 bis 17.00 Uhr (keine Beratung, kein Verkauf)

Boden · Decken · Türen · Holz im Garten

Zäune • Gitter • Tore

1.300.000 m Draht und 1.800 Türen und Tore immer am Lager!

DRAHT WEISSBÄCKER (06071) 9 88 10

- komplette Draht-, Alu-, Stahlmattenzäune
- Tür- + Toranlagen
- freitragende Schiebetore
- Ranksysteme
- fertige Hundezwinger
- Mobil-Bauzäune
- sämtliche Zaunpfosten
- sämtliche Drahtgeflechte

V.S.-Stahlmattenzaun Maschenweite 50/200 mm, 0,83 cm hoch € 14,80 + 19% MwSt.
Knotengeflecht 50-m-Rolle, 1,50 m hoch, verzinkt € 57,90

Drahtgeflechtfabrik und Drahtzaunbau
Verwaltung: Steinstraße 46-48, 64807 Dieburg
Betrieb: Darmstädter Straße 2-10
Telefon (06071) 9 88 10, Fax 51 61

ALU

- Alu-Zäune
- Alu-Tore u. -Türen
- Alu-Balkongeländer
- Schranken
- Drehkreuze
- Torantriebe
- Montagen

Einblicke mit Ausblick

RIESER Fenster

- Kunststoff- und Alufenster
- Passiv-Haus-Fenster
- Wintergärten
- Haustüren
- Brandschutztüren

Industriestraße 2
63607 Wächtersbach

Telefon (0 60 53) 61 25-0
Telefax (0 60 53) 61 25-0

WIR GRATULIEREN GANZ HERZLICH ZUR NEUERÖFFNUNG

ZEITUNGSGRUPPE OFFENBACH-POST
...überall dabei

HANAU POST
OFFENBACH-POST
Seligenstädter Heimat-Blatt

Von der Idee über den Entwurf bis zur Realisierung!



KIZ UNTERNEHMENSGRUPPE

HEGELSTRASSE 8
63628 BAD SODEN-SALMÜNSTER
TELEFON +49(0)6056 2001
WWW.KIZ-GROUP.COM

Richtfest am Nachbarschaftshaus Seligenstadt Nord-Niederfeld:

Städtebauliche Aufwertung

Seligenstadt - Der Rohbau des Nachbarschaftshauses ist fast fertig gestellt, das Richtfest kann geplant werden. „Deshalb lade ich ganz herzlich alle Interessierten, besonders natürlich alle Bewohnerinnen und Bewohner des Stadtteiles Seligenstadt Nord-Niederfeld als künftige Hauptnutzer des Nachbarschaftshauses, am Donnerstag, 30. April, um 17 Uhr ein, diesen zweiten wichtigen Schritt nach dem Spatenstich mit mir zu feiern“, verleiht Bürgermeisterin Dagmar B. Nonn-Adams ihrer Freude darüber Ausdruck, dass das zentrale Bauvorhaben im Programm „Soziale Stadt“ sehr gut voranschreitet und wohl Ende des Jahres

der Öffentlichkeit zur Verfügung stehen wird. Durch das Nachbarschaftshaus erfährt der Stadtteil nach den bereits umgesetzten Maßnahmen, wie z.B. dem Platz der Freundschaft, dem großen Spielgelände an der Ellenseestraße oder auch der umfangreichen Renovierungsmaßnahmen an den Wohnhäusern der Nassauischen Heimstätte eine städtebauliche Aufwertung. „Darüber hinaus versprechen wir uns durch das Haus mit seinen vielfältigen Möglichkeiten und Angeboten eine weitere Verbesserung des sozialen und kulturellen Lebens im Stadtteil Niederfeld“, so die Bürgermeisterin weiter. Das Nutzungskonzept sieht

das Nachbarschaftshaus als ein Kultur-, Bildungs- und Begegnungszentrum für alle Menschen des Stadtteiles Seligenstadt Nord-Niederfeld. Alle Gruppen wie z.B. das Bürgerfrühstück, der internationale Frauentreff, das Stadtteilbüro, die verschiedenen Arbeitsgruppen, die das bisherige provisorische Kommunikationszentrum bereits genutzt hatten, werden auch im neuen Nachbarschaftshaus wieder ihren Platz finden. Natürlich werden auch die Vereine des Stadtteiles (IG Niederfeld, Deutsch-türkischer Freundschaftsverein, Türkischer Sportverein) dort ihre Versammlungen abhalten und Aktivitäten anbieten und neue Gruppen

Raum finden können. Das Kinder- und Jugendbüro wird nach der Fertigstellung von der Steinheimer Straße in das Nachbarschaftshaus umziehen und dort im Untergeschoss, das als Kinder- und Jugendetage ausgestattet wird, Angebote für Kinder und Jugendliche bereitstellen. „Eine besondere Bedeutung im Rahmen des Nutzungskonzeptes kommt dem im Erdgeschoss untergebrachten Bistro Café als ein Ort der Begegnung und der Kommunikation zu“, erklärt Bürgermeisterin Dagmar B. Nonn-Adams in der Hoffnung, dass dieses, wie das ganze Haus, künftig von Geselligkeit durch alle Altersgruppen geprägt sein wird.



Die Fährmannschaft der „Stadt Seligenstadt“ setzt mit erkennbarer einheitlicher Funktionskleidung zwischen dem bayerischen dem hessischen Ufer über. Auf Initiative von Bürgermeisterin Dagmar B. Nonn-Adams (l.) erhalten die sieben Fährmänner um Werner Link (r.) für jedes Wetter passende Kleidungsstücke, bestückt mit dem Stadtlogo. Zum kostenfrei zur Verfügung gestellten Sortiment zählen: Blaue Multifunktionsjacken, Polos mit langem und kurzem Arm in den Farben weiß und blau sowie blaue Kappen. Auf den Jacken ist zusätzlich der Name des Fährmannes aufgestickt. Sieben Fährleute, das sind Werner Link, Georg Störger, Markus Röhm, Reinhard Bier, Reinhold Hartmann, Michael Huth und René Mollenhauer, wurden komplett eingekleidet. Mit auf dem Bild ist der Betriebsleiter der für die Fähre zuständigen Stadtwerke, Roland Koch. Foto: Rack

Trauerfeier

Seligenstadt - Am Samstag, 16. Mai, wird um 11 Uhr eine ökumenische Trauerfeier mit Urnenbeisetzung für Föten und totgeborene, nicht bestattungspflichtige Kinder stattfinden. Die Feier ist in der Trauerhalle und die Urnenbeisetzung auf dem Grabfeld. Alle Betroffenen sowie alle Menschen, die Anteil nehmen möchten, sind eingeladen.

Bitte an „Ehemalige“: Fotos gesucht!

Adenauer-Schule wird 40

Seligenstadt - Ihr 40-jähriges Bestehen feiert die Konrad-Adenauer-Schule am Freitag, 5. Juni im Rahmen einer Projektwochenpräsentation in der Zeit von 14 bis 17 Uhr auf dem Gelände der Schule. An 3 Projekttagen (3. bis 5. Juni) beschäftigen sich die Schüler mit dem Thema „KAS von A - Z“.

Die Schulgemeinde möchte anlässlich des 40. Geburtstages eine Fotoausstellung präsentieren. In 40 Jahren haben viele Schüler/innen diese Schule besucht. Die Schulgemeinde bittet Ehemalige leihweise um die Bereitstellung von Fotos, die das Leben an der KAS in den 40 Jahren be-

zeugen. Wenn auf der Rückseite der Fotos Namen und Anschrift vermerkt sind, können sie zeitnah und problemlos an die Besitzer zurückgegeben werden. Alle Menschen, die sich mit der KAS verbunden fühlen, sind zur Feier am Freitag, 5. Juni, eingeladen.

1. Mai beim Liederkranz in Klein-Welzheim:

Fest unter den Linden

Klein-Welzheim - Im Zuge des 90-jährigen Jubiläums veranstaltet der Liedergesangverein der Kranz am 1. Mai 2009 ab 11 Uhr auf dem Festplatz „Unter den Linden“ unser traditionelles Maifest. Bei hoffentlich herrlichem Wetter

und strahlendem Sonnenschein laden die Sänger alle herzlich ein, bei ihnen einige Stunden zu verbringen. Sei es zum Mittag oder Abendessen mit Würstchen, Hackbraten, Pommes Frites und Gyros

mit Tsaziki oder aber zu Kaffee und Kuchen - die Kuchentheke ist wieder bestens bestückt. Die Sänger haben auch alkoholfreie Getränke, Bier, Weizenbier und Apfelwein für ihre Gäste kalt gestellt.

Unwiderstehlich: Die großen Marken bis zu 50% reduziert!

Nur noch bis zum 16. Mai 2009 und nur bei HolzLand Becker: Auf viele Artikel der großen Marken

bis zu **50% Rabatt!**



*Gilt für Sonderposten und Auslaufware, solange der Vorrat reicht!



Echtholzboden
Eiche gelaugt Landhausd.
7,5 mm, gebürstet, lackiert
statt 39,95 €/m² **19,99**



Klick-Linoleumboden
verschiedene Muster,
strapazierfähiger Naturboden
statt 44,95 €/m² ab **17,99**



Dekor-Paneele
diverse Dekore, Holznachbildung,
8 mm stark, 260 x 15 cm
statt 14,95 €/m² **7,95**

Laminatboden
Buche, Holznachbildung
5 mm stark, BK 23
statt 8,95 €/m² **4,99**

PARADOR Laminatboden
Wildkirsche, Holznachb.
6,2 mm stark, BK 31
statt 14,95 €/m² **9,99**

HARO Klick-Fertigparkett
Buche FANCY, lackiert,
13 mm Schiffsboden
statt 32,95 €/m² **19,99**

Massivholz-Diele
Lärche Rust., extra trocken,
20 x 146 mm, 198 cm lang,
ringsum N + F
statt 39,95 €/m² **29,99**

Kork-Klickparkett
10mm stark, lackiert
grobe Struktur
statt 22,95 €/m² **15,95**

PARADOR Laminatboden
Räucheiche, Holznachb.
7 mm stark, BK 31
statt 17,95 €/m² **10,99**

PARADOR Laminatboden
Buche und Eiche, Struktur
Holznachb., 8 mm stark, BK 31
statt 17,95 €/m² **11,99**

HARO Klick-Fertigparkett
Can. Ahorn Country, Bio Tec,
13 mm Schiffsboden
statt 57,90 €/m² **39,95**



Becker

HolzLand...starke Ideen in Holz

Mo - Fr 8.00 - 19.00 Uhr
Sa 8.30 - 16.00 Uhr
So 13.00 - 17.00 Uhr
*keine Beratung/Verkauf

Albrecht-Dürer-Straße 25
(direkt an der B 448)
63179 Obertshausen
Telefon 0 61 04 / 95 04 - 0

Über 26.000 m² Laminatboden, mehr als 19.000 m² Parkett – sofort zum mitnehmen! Auf Wunsch von unseren Profis verlegt!

- Keiner bietet mehr:
- + Riesen-Auswahl
- + Montage-Service
- + Top-Beratung
- + Sicherheit rundum
- + Spitzen-Qualität

Kammerorchester der Stadtkapelle unter der Leitung von Roman Zöller:

Klangfestival: Barocke Perlen

Seligenstadt - Das Kammerorchester der Stadtkapelle unter der Leitung von Roman Zöller gastierte in der evangelischen Gustav Adolf Kirche mit einem barocken Streicherprogramm.

Sehr abwechslungsreich wurde das Programm aufgrund der Tatsache, dass bei vielen dieser unterschiedlichen Barockkompositionen diverse Solisten aktiv waren.

Nach der eröffnenden Sinfonia in C-Dur von Antonio Vivaldi kam die 1. Orchestersuite von J.S. Bach zu Gehör. Das durchaus virtuose Solotrio wurde hier von Mitgliedern des Kammerorchesters übernommen: Cornelia Scholz (Konzertmeisterin), Diana Zawada (Geige) und Georg Benz (Violoncello) gestalteten vor

allem die solistisch vorge-tragenen Charaktertänze stilsicher und sehr klangintensiv. Für die beiden unterschiedlichen Vivaldi-konzerte in F-Dur und in h-Moll aus „L'estre armonico“ für 4 Sologeigen, Violoncello und Basso continuo traten zu den beiden Sologeigen noch zwei Gäste hinzu. Marianne Marmane und, Zoljargal Dorjderel. Alle 4 bildeten eine Klangeinheit, obwohl sie durchaus unterschiedliche Artikulationsansätze praktizierten. In der Bassgruppe trat auch die junge Cellistin Johanna Findling als weitere Solistin an die Seite von Georg Benz und wusste ebenso zu überzeugen. Die Bassistin Cornelia Masuhr und die Cembalistin Brigitte Hertel, die auch alle übrigen Werke

am Cembalo souverän und stilsicher begleitete, rundeten die fundamentale Basis dieser außergewöhnlichen Solokonzerte ab. Das Kammerorchester unterstützte die Tutti-passagen klangvoll und brachte die Kirche vollends zum schwingen. Lang anhaltender Applaus war der verdiente Lohn dieser wunderschönen Interpretation der Solokonzerte. Nach der etwas düsteren aber fesselnden „Pavane und Chaconne in g-Moll“ des englischen Komponisten Henry Purcell, huldigte das Kammerorchester mit einem Concerto grosso in G-Dur, Opus 6, Nr.1 auch dem Jubilar Georg Friedrich Händel, dessen 250. Todestag die Musikwelt im April gefeiert hat. Als Solistinnen traten hier

Cornelia Scholz, Susanne Fischer (beide Geige) und Johanna Findling in Erscheinung. Sowohl die heiteren (2. und 5. Satz) als auch besonders der ruhige 3. Satz wurden klangschön und homogen gestaltet. Ohne Zugabe durften die Musiker die voll besetzte Kirche nicht verlassen.

Dieses gelungene Konzert macht Lust auf mehr. Bereits am 7. Juni wird es ein weiteres Konzert mit dem Kammerorchester der Stadtkapelle im Riesen geben. Unter dem Motto „Orchestra meets Band“ steht vor allem die Uraufführung der Komposition „Gedanken brauchen ihre eignen Wege“ für Sprecher, Orchester und Band des Seligenstädter Gitaristen Jan Masuhr im Zentrum dieses Konzertes.



Vor 20 Jahren wurde die IG Niederfeld gegründet, ein willkommener Anlass, um in der Jahreshauptversammlung viele Jubilare zu ehren. Unser Foto zeigt zahlreiche Gründungsmitglieder, andere Mitglieder, die seit zehn Jahren dabei sind, sowie einige der Gratulanten. In Ihrer Begrüßungsansprache lobte die Bürgermeisterin Daddmar B. Nonn-Adams die Verdienste des Vereins und seiner Mitglieder. Das große und langjährige Engagement habe nicht unwesentlich dazu beigetragen, dass jetzt das Richtfest des Nachbarschaftshauses Niederfeld gefeiert werden könne.

Foto: Hampel

TuS-Spielleute:

Maifest mit Country-Musik

Froschhausen - Zu seinem traditionellen Waldfest am 1. Mai lädt der TuS Spielmanszug Froschhausen am Sportplatz an der Lache ein. Um 10:00 Uhr Beginn des Fröhlichen, dabei Live-Musik mit der „SIXGUN

COUNTRY BAND“. Mit frischem Bier vom Faß, Alkoholfreien Getränken, Leckerem vom Grill sowie Kaffee und Kuchen sorgen die Spielleute für das leibliche Wohl. Für die Kleinsten ist eine Hüpfburg vorhanden.

H. Walter feiert 80. Geburtstag:

Gratulation

Froschhausen - Der Sängerratschuss und -vorstand lädt alle aktiven Sänger der Harmonie Froschhausen zum Geburtstagsempfang von Hildegunde Walter am Samstag, 2. Mai, pünktlich um 11 Uhr, in das Sängerein. Hildegunde Walter, seit über 65 Jahren für die Gemeinschaft Har-

monie aktiv, ist durch ihre aktive und ehrenamtliche verdienstvolle Tätigkeit ein unverzichtbarer Aktivposten der Harmonie. Als aktive Sängerin des Harmonie-Frauenchor und Organisationstalent ist Hildegunde Walter schon über 38 Jahre der gute Geist im Harmonie Sängerein.

Seligenstädter Notizen

■ Die **katholische Erwachsenenbildung Seligenstadt** lädt ein zu einer Lesung mit der Autorin Ingrid Baierl aus dem neu erschienenen Buch „Durch Höhen und Tiefen“ - zu zweit mit dem Rad auf dem Jakobsweg. Die Lesung findet heute, am Donnerstag, dem 30. April, um 20 Uhr in St. Marien (Pavillon) statt.

■ Walter Hartig, langjähriger Leiter der **Sparkassen-Geschäftsstelle Klein-Welzheim**, geht in

den vorzeitigen Ruhestand und verabschiedet sich in bis 30. April von seinen Kunden. Hartig ist es ein besonderes Anliegen seinen Kunden in der Geschäftsstelle Adieu zu sagen und sich für die vertrauensvolle Zusammenarbeit zu bedanken. Gleichzeitig wird er seinen Nachfolger Robert Bom vorstellen.

■ Am Freitag, den 01. Mai feiern die **Seligenstädter Bauhandwerker** ein Fest anlässlich der Fertigstel-

lung des Kreisels am neuen Amtsgericht. Gefei-ert wird in der Anlage gegenüber dem Amtsgericht ab 11 Uhr (offizielle Übergabe an die Stadt).

■ Der **English Conversation Club** trifft sich am Donnerstag, 30. April, um 20 Uhr in der Gaststätte „Zur guten Quelle“, Grabenstraße 20, zum Stammtisch. Interessierte Gäste sind herzlich willkommen. Der Club im Internet: www.english-conversation-club.de.

NEU! Beratung jetzt bis 20 Uhr.



Mit Sicherheit **mehr Service** –
Beratung jetzt Montag bis
Freitag von 8:00 bis 20:00 Uhr
nach Terminvereinbarung.

Wir sind für Sie da, wenn Sie
Zeit für uns haben.

 **Sparkasse
Langen-Seligenstadt**

...mehr als eine Bank



Service-Hotline
Telefon: 06103 919-1020
Telefon: 06182 925-1020

www.sls-direkt.de



Wir Heiraten

Traumhochzeit 2009



Probieren Sie eine Hochzeitstorte von der Bäckerei Mayer aus Seligenstadt

Wir gehören zu den besten Bäckern Deutschlands - veröffentlicht in dem Gourmet-Journal "Feinschmecker"

MAYER Qualität seit Tradition

Kapellenstrasse 12, 63500 Seligenstadt
Tel.: 06182-3560
www.mayer3500.de

M Zeltverleih Leilich
Tel. 06182 / 2 84 45
(Telefax 29 03 79)

Steinheimer-Str. 68a · 63500 Seligenstadt
www.ml-zelte.de www.ml-zelte.de

Hochzeit 2009

Das Team Ergin berät Sie professionell zu Aktuellen Styling - Frisuren für jeden Anlass

Friseur Ergin

Öffnungszeiten: Mo. Bis Fr. 9.00 - 18.30 · Sa. 8.00 bis 14.00 Uhr
Seligenstadt · Frankfurter Strasse 5 · Tel. 06182 / 8 20 60 74

Ein Symbol der Liebe

Schon im Altertum gab es Eheringe

Gleich mehrere Bedeutungen haben die Ringe, die sich das Brautpaar während der Zeremonie gegenseitig über die Finger streift.

Die runde Form erinnert an die Unendlichkeit der Liebe. So sind zwei ineinander verschlungene Ringe ein häufiges Symbol für die Ehe. Man bekommt sie nur auseinander, wenn man einen der beiden zerstört – „bis dass der Tod uns scheidet“. Mann und Frau tragen zumeist die gleichen Ringe und demonstrieren so ihre Zusammengehörigkeit.

Bereits seit dem Altertum finden sich in den Ringen Gravuren mit den Namen des Paares. Heutzutage wird auch meist das Datum der Hochzeit eingraviert. Moderne Computerdesign-Programme ermöglichen es inzwischen sogar, den Trauspruch mit einzuarbeiten.

Doch wie sollen die Ringe aussehen? Häufig entscheiden sich Paare noch für die klassische goldene Variante, da hier sichergestellt ist, dass die Ringe auch in ein paar Jahren noch den eigenen Geschmack

treffen. Vor allem, wenn die Dame noch anderen Schmuck trägt, sollte der Ring auch dazu passen.

Denn gekauft werden diese

Ringe ja für ein ganzes (Ehe-) Leben. Aber auch andere Metalle wie Weiß- und Rotgold, Silber, Platin und sogar Stahl finden Abnehmer. Oft werden

die verschiedenen Metalle kombiniert, und der etwas zierlichere Damenring erhält als zusätzlichen Schmuck einen edlen Stein.



Bei Eheringen haben Brautpaare die Qual der (Aus)wahl.

Foto: Gettmann

Ausweise o.k.?

Papiere für die Ehe

Auch wenn es den Begriff des Aufgebots nicht mehr gibt, kann man in Deutschland noch immer nicht kurzentschlossen heiraten. Vor dem endgültigen Jawort sind noch einige Formalien einzuhalten.

Zunächst einmal muss die Hochzeit angemeldet werden. Diese Anmeldung ist sechs Monate gültig. Benötigt werden dazu gültige Ausweispapiere des Brautpaares. Des Weiteren braucht man eine beglaubigte Abschrift aus dem Familienbuch der Eltern des Brautpaares. Sollten diese vor 1958 oder in der ehemaligen DDR geheiratet haben, ist stattdessen eine Abstammungsurkunde vonnöten.

Schließlich ist noch eine Aufenthaltsbescheinigung vorzulegen, aus der Familienstand, Staatsangehörigkeit und

Wohnsitz hervorgehen. Sind alle diese Papiere vorhanden, steht dem Bund fürs Leben nichts mehr im Wege. Jedoch keine Regel ohne Ausnahme: Weitere Bescheinigungen können vom Standesamt angefordert werden, wenn zum Beispiel ein Partner aus dem Ausland kommt, schon einmal verheiratet war oder bereits gemeinsame Kinder vorhanden sind.

Gerade bei internationalen Verbindungen sollte ein längeres Beratungsgespräch eingeplant werden, da hier nicht nur das deutsche Recht beachtet werden muss. Auch die Gesetze des Herkunftslandes müssen berücksichtigt werden. Dies ist eine Vielfalt, bei der auch erfahrene Standesbeamte erst recherchieren müssen.

Diplomatie ist gefragt

Die Gästeliste will wohl überlegt sein

Manch ein junges Paar, das den Entschluss gefasst hat zu heiraten, geht anfangs davon aus, die Hochzeit selbst gestalten zu können. Doch spätestens bei der Gästeliste werden sich in den allermeisten Fällen die Eltern der Brautleute zu Wort melden.

Denn eine Hochzeit im kleinsten Kreis, wie sich viele junge Leute das vorstellen, ist oft nur möglich, wenn man heimlich heiratet und die Familie später vor vollendete Tatsachen stellt. Abgesehen davon, dass dieses Vorgehen für reichlich Unfrieden bei der Verwandtschaft sorgen kann, ist eine Hochzeit so ganz ohne die Anteilnahme von Familie und Freunden sicher auch nur in den seltensten Fällen gewünscht.

Es gilt also, Kompromisse einzugehen. Denn so wenig es möglich ist, gar keine Gäste einzuladen, so wenig ist es auch möglich, jeden Wunsch

der Elternpaare zu berücksichtigen, da die Feier dann meist zu groß werden würde. Daher ist abzuwägen, welche Gäste unbedingt dabei sein müssen, und welche nicht eingeladen werden müssen. Ein nicht unwesentlicher Gesichtspunkt dabei ist immer, nicht nur auf Freundschaften des Brautpaares Rücksicht zu nehmen, sondern auch auf langjährige Verbindungen der Eltern, die ihren Freunden schließlich auch mit Stolz das Brautpaar präsentieren wollen.

Ein Trick, um die Gästeschar dennoch übersichtlich zu halten, kann die Wahl des Trauortes sein. Bittet man Standesbeamten und Pfarrer zum Beispiel auf ein Schiff, das nur eine begrenzte Personenzahl aufnehmen kann, hat man eine gute Begründung für eine begrenzte Gästeliste.

Auf einer späteren legeren Feier können dann ja mehr Gäste geladen werden.

TRAURINGE
MODERNES DESIGN, KLASSISCHER LUXUS...
DIE BESONDERE ART IHRER LIEBESERKLÄRUNG

Zeigen Sie Ihre Verbundenheit mit dem sinnlichen Symbol des Ringes als Zeichen Ihrer Liebe. Nehmen Sie sich Zeit für ein Beratungsgespräch im Atelier. Lassen Sie sich Anregungen und neue Ideen für Ihre Trauringe geben. Finden Sie außergewöhnliche Ringe für Ihre besondere Liebe.

Ihr
Atelier IRINA ESSER Seligenstadt
T 06182-28638 Palatiumstraße 14 63500 Seligenstadt WWW.IRINA-ESSER.DE

TRAURINGKURSE

Tragen Sie einen Ring der zu Ihnen passt, zu Ihrer Liebe und zu Ihrem Leben

Ihre Trauringe werden zum Höhepunkt Ihrer Hochzeitsvorbereitung.

Unter professioneller Anleitung einer Goldschmiedemeisterin entwerfen und fertigen sie ihre eigenen Trauringe an nur einem Tag. Dies wird ein unvergessliches und einzigartiges Ereignis. Ihre Ringe werden garantiert ein Unikat.

In einem persönlichen Beratungsgespräch entwickeln sie Beide mit mir gemeinsam die Idee zu Ihren Trauringen. Material, Form, Farbe und Besatz bestimmen die Gestaltung Ihrer Ringes.

Zu einem gesonderten Termin fertigen Sie mit meiner Unterstützung Ihre Trauringe selbst. Durch meine jahrelange Erfahrung mit Trauringkursen kann ich Ihnen garantieren, dass Sie, selbst ohne Vorkenntnisse und handwerkliche Ausbildung, Schritt für Schritt,

vom Richten des Material über das Sägen, Biegen, Löten, Feilen bis hin zum fertigen Ring, wenn Sie möchten auch mit einer persönliche Gravur, Ihren Ring selbst herstellen.

katrin lewerth Einhardstr. 6 - 63500 Seligenstadt
goldschmiedemeisterin Tel. 06182 - 9483141
k.lewerth@schmuck-stueck.de - www.schmuck-stueck.de

RÖMISCHER KAISER
Familie Höflich
Brauerei-Ausschank der
Glaabsbräu, Seligenstadt
Glaabsbräu
Früher Gebräu seit 1744

KAISERLICH FEIERN!

Wir bieten Ihnen

- Räumlichkeiten bis 28 bzw. 70 Personen
- Menue inkl. ab € 35,-
- Warmes bzw. kaltes Buffett

Saisonal und individuell nach Ihren Wünschen!

Auf Ihren Besuch freuen sich:
Die Wirtsleute
Christa und Gerhard Höflich
Frankfurter Str. 9 · 63500 Seligenstadt · Tel. 0 61 82 / 2 22 96
www.roemischer-kaiser-seligenstadt.de



Wir Heiraten

Traumhochzeit 2009



Hier muss das Paar ein aufgemaltes Herz ausschneiden, bevor es in sein Zimmer darf.

Foto: nurmalso

Spiele ohne Grenzen?

Aktionen sollten abgesprochen werden

Viele Hochzeitsspiele während der abendlichen Feier sind nicht jedermanns Sache.

Zudem kostet jedes Spiel Zeit. Daher sollten solche Vorhaben immer im Voraus abgesprochen werden.

Das ist eine klassische Aufgabe für eine gute Freundin oder einen guten Freund des Paares, der als „Hochzeitsmanager“ fungieren sollte. Er muss im Auge behalten, dass neben einem eventuell mehrgängigen Menü auch noch Re-

den gehalten werden sollen, hier also schon viel Zeit vergeht, bis das Essen vorbei ist. Und auch danach ist ein Spiel nicht immer angebracht. Denn auf einer Hochzeitsfeier soll, nomen est omen, ja vorrangig gefeiert werden. Mit Spielen läuft man dagegen immer Gefahr, einer gerade in Schwung gekommenen Feier die Luft rauszulassen, wenn die Aktionen schlecht geplant sind und nicht den überwiegenden Teil der Gäste mit einbinden. Be-

rücksichtigt man diese Punkte, sollten nicht mehr als drei oder vier kurze Spiele für den Abend der Hochzeitsfeier eingeplant werden.

Auch bei der Auswahl der Aktionen ist Vorsicht geboten. Schließlich sollen weder Brautpaar noch Gäste bloßgestellt werden. Ein Beispiel für ein gelungenes Spiel ist eine kleine Tombola. Jeder Gast erhält ein Los. Irgendwann im Laufe des Abends werden dann zwölf Lose gezogen und die Gewinner

ermittelt. Diese bekommen dann Aufgaben – je eine für die kommenden zwölf Monate. Diese Aufgaben können ein gemeinsames Abendessen, ein Sekfrühstück zum ersten Hochzeitstag oder Ähnliches sein. Festgehalten werden die Aufgaben (inklusive Polaroidfoto der Gewinner) in einem Kalender. Eine bleibende Erinnerung, da auf das junge Brautpaar in den nächsten Monaten immer wieder schöne Augenblicke warten.

ATELIER IRINA ESSER SELIGENSTADT
INDIVIDUELLES SCHMUCKDESIGN
06182-28638 - WWW.IRINA-ESSER.DE

Hochzeit? -- Jubiläum? --
Bereits jetzt schon an den richtigen DJ denken. **Professioneller DJ** mit 15 Jähriger Erfahrung, kompletter Anlage incl. Licht und Microphonen. Musikrichtung: **Party, Fox, 80er, Walzer etc. Open End** incl. An und Abfahrt für 380,- Euro. Vorhergehende Beratung ist selbstverständlich.
Telefon : 0177 - 458 55 50

schmuckstück

- Trauringurse
- Goldschmiedekurse
- Hochwertiger Unikatschmuck
- Neuanfertigungen
- Umarbeitungen
- Reparatur

katrin lewerth
goldschmiedemeisterin
Einhardstr. 6 - 63500 Seligenstadt
Tel. 06182 - 9483141
k.lewerth@schmuck-stueck.de
www.schmuck-stueck.de

Fotografie und Posterhandel ANDREAS STADTMÜLLER
Telefon 06182 / 220 829
www.NeueFotos-online.de
www.NeuesPoster.de

Über 30 Jahre
Rübezahl Partyservice
in Darmstadt-Wixhausen
Bahnhofstraße 64 * 64291 Darmstadt

Hochzeit, Geburtstag usw.
Räume von 20 bis 120 Personen
kostenlose Gartennutzung
oder nutzen Sie unseren **Rübezahl-Partyservice**
Zelte in allen Größen
Komplettausstattung für Ihre Veranstaltung

Jeden Sonntag von 11.30-15.00 Uhr
Großes Brunch-Buffer (15,50 €)
(inkl. Spargelgerichte)
in der „**Sonne**“
Da.-Wixhausen, Brückengasse 1
Infos Tel.: **06150-83436**
www.ruebezahl-partyservice.de

Marija Leibundgut Nageldesign

Nagelmodellage mit flüssigem Gel und vieles mehr rund um Ihre Nägel

Zuerstraße 11g
63500 Seligenstadt
Tel. 0178 62 77 044

RS
LANDGASTHOF
RÜCKERSBACHER SCHLUCHT

♥-liche Grüße aus Rückersbach!

Täglich frischer Spargel
+
Muttertag am 10. Mai
+
Spargelbuffet am 15. Mai
+
Mittagstisch
mittwochs, donnerstags, samstags
Wir freuen uns auf Sie!!
Herzlichst Ihre
Familie Manfred und Eva Hock
und Mitarbeiter
Reservierungen bitte
unter 06029-99880
www.rueckersbacher-schlucht.de

MIT ALLEN SINNEN GENIEßEN

Opree Brautmoden

Brautkollektion 2009 zu Traumpreisen in Heusenstamm

Großer Verkauf
Jeden Samstag
von 10.00 – 17.00 Uhr

Frühlingsaktion im Mai:
10% auf alle Brautkleider der aktuellen Kollektion

Mein Schlosshotel
Frankfurter Straße 9
Heusenstamm

Mehr Infos: 06104/669153
www.brautmoden-opree.de

Kollektion 2009 Traumkleider zu Traumpreisen

Perfekt mit Hut

Fachgeschäft für Berufskleidung, Hüte, Mützen

Walter Holzgreve
Steinheimer Str. 11 • Seligenstadt
Telefon 06182 / 35 09

Die Hochzeitstorte gehört einfach dazu !

... **Klassisch** ... **modern**
... **oder mit individuellem Dekor**
... aus Sahne ... aus Eis
... oder leicht und fruchtig
...zum **Mittagskaffee** oder als **Abend - Dessert**

Wir beraten Sie gerne zu all Ihren Wünschen
Schauen Sie doch einmal in unser umfangreiches Tortenbuch

Rückersbach Haas Cafe

Süße Leckereien
Cafe & Coniserie

Bettina & Hans-Jörg Rapp
Bahnhofstraße 18 - Seligenstadt
Tel: 06182-961969

Etwas Süßes für den schönsten Tag im Leben!

Generalversammlung bei der Harmonie Froschhausen:

Neuer gemischter Chor

Froschhausen - Am vergangenen Freitag fand die Generalversammlung der Harmonie statt. Der stellvertretende Geschäftsführer

Oliver Göbel begrüßte die Versammlungsmittglieder. Zur Einleitung sang der Männerchor unter der Leitung

des Dirigenten Martin Drageser. Die Protokollführerin Nadine Burkard gab einen Rückblick über die Veranstaltungen und Themen, die bei den Vorstandssitzungen besprochen wurden. Die Rückblicke über das vergangene Jahr wurden von den jeweiligen Verantwortlichen der Bereiche an die Harmoniemitglieder weitergegeben. Rüdiger Göbel als Geschäftsführer des Gesangs sprach über ein erfolgreiches Jahr mit vielen Auftritten und großen Erfolgen bei Wettstreiten, die der Männerchor erzielt hat. Er berichtete auch über den seit 19. März 09 existierenden gemischten Chor und forderte alle Mitglieder auf, diese Gesangseinheit aufzubauen und zu unterstützen. Beatrix Beez und Jenny Ott berichteten über die Aktivitäten der Young Harmonists und das vergangene Jubiläumsjahr mit der großen Aufführung des Musicals „Ratten in der Stadt“. Der Geschäftsführer des Geschäftsbereiches Sängerheim Jürgen Kiehl berichtete über den Geschäftsbereich Sängerheim. Auch hier gilt es weiterhin für alle Veranstaltungen freiwillige Hel-

fer zu finden, um Dienst zu machen. Der stellvertretende Geschäftsführer für den Bereich Vergnügen und Fastnacht Jürgen Haberer informierte die Vereinsfamilie über die Events für das kommende Geschäftsjahr. Von Pflingfest über die Kulinarische Woche, der Kerb, dem Familienabend, dem Winterbiertgarten sowie alten Fastnachtveranstaltungen. Er begrüßte die Vereinsfamilie vom Geschäftsführer Fastnacht und Vergnügen Norbert Burkard, der nicht anwesend sein konnte. Als nächstes stand der Kasernenbericht auf der Tagesordnung. Frank Bonifer, der Vereinsrechner, gab Einblick über die Zahlen, die er gut und lückenlos verwaltet. Der Bericht der Revisoren hielt Franz Busser. Die Rechner und Revisoren wurden einstimmig entlastet. Der stellvertretende Geschäftsführer des Bereiches Gesang bedankte sich beim Vorstand für die gute Zusammenarbeit und verabschiedete Norbert Burkard und Udo Walter aus dem Vorstand. Udo Walter hat seit acht Jahren den Geschäftsbereich Sängerheim unterstützt



Der neu gewählte Vorstand des Gesangvereins Harmonie Froschhausen.

und zwei Fastnacht und Vergnügen. Er bleibt dem Verein als aktiver Sänger erhalten. Um alle Aktivitäten in der achtjährigen Amtszeit von Norbert Burkard aufzuzählen, würde das den Rahmen sprengen, so Oliver Göbel. Die größten Events von ihm waren das Hühner Open Air im Jahre 2005 und die traditionelle Kulinarische Woche, die er mit guten Ideen und viel Engagement zu einem Aushängeschild des Vereins gemacht hat. Er dankte beiden für die geleistete Arbeit und hofft auch weiterhin auf Unter-

stützung im Vereinsleben. Als nächster Programmpunkt stand die Wahl des Versammlungsleiters auf der Tagesordnung, Frank Lortz als Vereinsringvorsitzender wurde vorgeschlagen und nahm die Wahl als Versammlungsleiters an. Die vorgeschlagenen Geschäftsführer für den Bereich Gesang Rüdiger Göbel, und der Stellvertreter Oliver Göbel wurden einstimmig gewählt und nahmen die Wahl an. Für den Bereich Sängerheim und Vergnügen wurde als Geschäftsführer Jürgen Kiehl und als Stellvertreter Jürgen

Haberer einstimmig gewählt. Der Bereich Fastnacht und Finanzen wird nun von Frank Bonifer und dem Stellvertreter Bernd Rückert geführt. Beide wurden von der Vereinsfamilie gewählt und nahmen ihr Amt im Vorstand an. Nadine Burkard als Protokollführerin und Zuständige für die Pressearbeit und die Beisitzer Hubert Sticksel (Bereich Gesang), Artur und Susanne Beez (Fastnacht und Finanzen) sind ebenfalls durch die Wahl in ihrem Amt bestätigt und somit Mitglieder des Vorstandes.

Thomas Philipp's Sonderposten GmbH & Co. KG

Güte Rasenmäher BIG WHEELER 508 A

- Benzin-Rasenmäher mit OHV 4-Takt-Motor
- pulverbeschichtetes Stahlblechgehäuse
- Komfort-Schnitthöhenverstellung
- 60 L Fangsack
- 2,7 kW / 3,7 PS
- Radantrieb

248,50

Vittel Pfirsich oder Erdbeer 1,5 Liter (1L = -,39)

-,59

zzgl. -,25 Pfand

Bollerwagen

- kunststoffbeschichtetes Stahlrohrgestell
- Holz mehrfach verleimt
- 2-fach lackiert
- bis 100 kg Traglast

88x60cm **49,95**

ECHT LEDER Chfesssel

- mit Chromgestell, höhenverstellbar, schwarz

H 117cm **39,95**

H-Milch 1 Liter -49

haltbare fettarme Milch, 1,5% Fett

Vorteilspreis 12x1L-Packung 5,-

EDELSTAHL Spargel-Kochtopf

aus rostfreiem Edelstahl, mit Glasdeckel, 3Liter **7,98**

Buchsbaum

Buxus semp. Arborescens, ideal als langsam wachsende Heckenpflanze, im 9cm Topf

H 12-15cm **-,69**

Buddleja Sommerflieder

versch. Sorten im 3 Liter Topf **2,98**

Bodendecker

z.B. Pachysandra, Cotoneaster, Efeu, Lonicera „Maigrün“ u.v.m., H 10-15cm **-,79**

Alena Relax-Stuhl

- mit Bambus-Rahmen
- Baumwollbezug
- weiß oder schwarz

18,95

Die extra starke Ware!

Geranien stehend oder hängend im 11cm Topf **1,11**

Deko-Pflanzkarre aus Weide, innen mit Folie ausgeschlagen, zum Befpflanzen **10,-**



Acht neue Hospizhelferinnen haben ihre Ausbildung und das erforderliche Praktikum in einem Krankenhaus, einem Pflegeheim oder einem stationären Hospiz abgeschlossen, und für das kommende Einführungsseminar haben sich schon einige TeilnehmerInnen angemeldet. Die fachliche Ausbildung wird gewährleistet von der IGSL, der „Internationalen Gesellschaft für Sterbebegleitung und Lebensbeistand“ in Bingen. Brigitta Bangert, Petra Jäger und Christel Görg - hier im Bild von links mit dem ersten Vorsitzenden der Hospizgruppe Seligenstadt, Diakon Thomas Unkelbach - wurden am Aktiven-Abend ihrer Gemeinschaft herzlich willkommen geheißen. Sie haben sich qualifiziert und ihren Vertrag unterschrieben, um sich in Seligenstadt und Umgebung einzusetzen als Menschen, die mitten im Leben stehen und mit ihrem Einsatz die inoffizielle Bezeichnung IGSL wahr machen wollen: „In Geborgenheit Sterben und Leben“. Info: www.hospiz-seligenstadt.de Hospiztelefon: 0178-564 6979. Foto: P

Polizeibericht

Äußerst glimpflich endete ein Unfall, den ein Geisterfahrer am Dienstagabend auf der Autobahn A3 verursachte. Ein 30-jähriger Rodgauer war gegen 22.15 Uhr mit einem Daimler an der Anschlussstelle Seligenstadt Richtung Würzburg auf die Autobahn aufgefahren. Ohne ersichtlichen Grund wendete der 30-Jährige und war nun entgegen der Fahrtrichtung auf der Überholspur unterwegs, als ihm plötzlich ein BMW entgegenkam. Dessen 22 Jahre alter Fahrer aus Aschaffenburg wich auf die mittlere Fahrspur, konnte aber einen Zusammenstoß nicht mehr verhindern. Allerdings touchierten die Autos durch das Manöver nur mit den Fahrerseiten, so dass der Aschaffener mit Schnittwunden am Arm davon kam, der Rodgauer sogar gänzlich unverletzt blieb.

seinem Wagen am Ortsausgang Seligenstadt auf der so genannten Kreisquerverbindung unterwegs war. Gegen 5.15 Uhr kam der Peugeot des Mannes, der in Richtung Rodgau fuhr, am Ende einer leichten Linkskurve auf die Seitenbankette und dann ins Schlingern. Das unvorhergesehene Manöver des 206ers, das für den Fahrer nicht mehr zu kontrollieren war, endete schließlich an einem Baum. Während der Wagenlenker relativ leicht verletzt wurde, zog sich die 23-jährige Beifahrerin stärkere Blessuren zu und musste in ein Krankenhaus gebracht werden. An der französischen Karosse, die sehr in Mitleidenschaft gezogen wurde, entstand Schaden von rund 4 000 Euro. Unbekannte brachen bei einem Juwelier in der Pfarrgasse ein. Zwischen Samstag, 14 Uhr, und Montag, 20.30 Uhr, hebelten die Einbrecher ein Fenster zum Laden auf und kletterten ins Geschäft. Dort durchwühlten sie sämtliche Schränke und ließen Schmuckstücke wie Ketten, Armreife und Ringe mitgehen. Der Wert der Beute dürfte mehrere tausend Euro betragen. Die Kriminalpolizei hat die Ermittlungen aufgenommen und hofft nun, dass verdächtige Personen in der ruhigen Seitenstraße aufgefallen sind. Hinweise direkt an die Kripo, ☎ 069 8098-1234.

In Seligenstadt und Mainflingen:

Vogelstimmenexkursionen

Seligenstadt / Mainflingen - Zu zwei gemeinsamen Veranstaltungen laden am 1. und 3. Mai die drei Naturschutzverbände NABU, HGON und BUND ein. Den Anfang macht am 1. Mai die traditionelle Vogelstimmenexkursion in Seligenstadt. Beginn ist um 6 Uhr an der Mainfähre. Hierbei werden die wichtigsten „Merkregeln“ für die häufigsten Vogelstimmen vorgestellt. Die Leitung übernimmt Dr. Bruno Deiss. Zwei Tage später steht die Bongsche Kiesgrube in Mainflingen auf dem Programm, die durch ihre Vielfalt an Biotopen gute Möglichkeiten bietet, viele unserer einheimischen Brutvogelarten - ebenfalls Sing-, aber auch Wasservögel - im jeweiligen Lebensraum kennenzuler-

nen. So lassen sich Eisvögel, Haubentaucher auf ihren schwimmenden Nestern oder Graureiher beobachten, während im Hintergrund der Pirol ruft, der Kleinspecht trommelt und die Singdrossel ihr Revier markiert. Treffpunkt ist am 3. Mai um 7 Uhr am Parkplatz des Badesees Mainflingen. Die Leitung liegt bei Gebietsbetreuer Marcus Beike.

nen. So lassen sich Eisvögel, Haubentaucher auf ihren schwimmenden Nestern oder Graureiher beobachten, während im Hintergrund der Pirol ruft, der Kleinspecht trommelt und die Singdrossel ihr Revier markiert. Treffpunkt ist am 3. Mai um 7 Uhr am Parkplatz des Badesees Mainflingen. Die Leitung liegt bei Gebietsbetreuer Marcus Beike.

Hainburger Notizen

Die nächste **Beratung für Angelegenheiten der Rentenversicherung** findet am Dienstag, 5. Mai, sowie am Dienstag, 12. Mai, in der Zeit von 17 bis 18.30 Uhr im Rathaus Hainstadt statt. Die Beratung erfolgt durch Egon Ulrich und ist für Ratsuchende kostenlos. Bürgermeister Bernhard Bessel bittet alle interessierten Einwohner, die Aufklärung oder Klärung in der Rentenversicherung wünschen, rege von dieser kostenlosen Beratung Gebrauch zu machen.

KAB Katholische Arbeitnehmer Bewegung Hainburg: Das Muttertagessen unter dem Motto „Männer kochen für Frauen“ ist am Sonntag, 10. Mai, nach dem Hoch-

amt um ca. 12 Uhr. Um ein reibungslosen Ablauf zu gewähren, bittet die KAB um Anmeldung bei Gerhard Fertig Tel: 60850 oder Gerhard Dassinger Tel. 5395. Der Reinerlös ist für Schwester Natalie von der Missionsstation Durban in Südafrika bestimmt.

Mit viel Stimmung und Musik feiert die **Gemeinschaft der örtlichen Vereine und Verbände von Klein-Krotzenburg** in diesem Jahr am Samstag, 9. Mai, sein fünftes Maibaumfest. Beginn und Bieranstich ist um 14 Uhr. Die organisatorischen Vorbereitungen sind abgeschlossen, so dass der großen Gaudi am 9. Mai nichts mehr im Wege steht.

Aktuelles Schaufenster

Frühjahrsoffensive 2009 bei Giese & Zirnsak

Hainburg - Am vergangenen Wochenende feierte das Autohaus Giese & Zirnsak vier Toyota-Premieren. Mit dem Sieben-sitzer Verso und dem innovativen City-SUV Ur-

ban Cruiser setzt der japanische Automobilhersteller die Modelloffensive fort. Zudem steht der erfolgreiche RAV4 optisch und technisch überarbeitet im Schauraum. In den

beliebten Auris hält das effiziente Antriebskonzept Optimal Drive Einzug. Mit dem Verso erneuert Toyota sein Angebot in der Klasse der Kompakt-Vans. Dank des „Dynamic Lounge“-Konzeptes kombiniert der Verso die Vielseitigkeit und Variabilität eines Vans mit dem Komfort und dem Design einer Limousine. Markantes Design und effiziente Raumökonomie - zwei Charakterstärken, die den neuen Urban Cruiser treffend beschreiben. Der Auris startet mit neuen Motorisierungen in das Frühjahr 2009. Die konsequente Anwendung des



Der Urban Cruiser bei Giese & Zirnsak. Text/Fotos: Rudi Rack-PR



Mit den neuen Modellen trifft Toyota den Zeitgeist.

neuen Toyota Optimal Drive-Konzeptes erreicht eine deutliche Verringerung von Verbrauch und Emissionen. Ausführliche Informationen gibt es gern beim Autohaus Giese & Zirnsak GmbH, Hauptstrasse 33, Hainburg, ☎ 51 01; email: autohausgiese@t-online.de.

www.penny.de

WEIßER JASMIN*
(Solanum Jasminoides)
Mit weißen Blütentrauben, im 11 cm Kulturtopf

Stück **1,49**

TOLLE GEWINNSPIELE
Mitmachen und gewinnen!

DER NEUE

VOLKSDISCOUNT

Billiger für alle!

Wir leben billigste Preise!

Ab Mittwoch, 29.04.2009

Made in Solingen!

Küchenmesser*
Rostfreier Spezialstahl mit Buchenholzgriff

- 2-teiliges Küchenmesser-Set **Set 6,99**
- 3-teiliges Haushaltsmesser-Set **Set 9,99**

Set ab **6,99**

Melitta Kaffeeautomat LOOK SELECTION M 641/1-1012*

- Für bis zu 10 Tassen
- Aroma-Selektor

900 Watt max. Leistung!

Endabschaltung nach 2 Stunden!

Stück **29,99**

CASA LINGA Aluguss-Pfanne*

- TITANIUM Plasma Hartgrundversiegelung
- Innen Ilag Durit Select antihafversiegelt
- Enorm kratzfest

Größe ca.: 20 cm Ø Stück 12,99
Größe ca.: 24 cm Ø Stück 14,99
Größe ca.: 28 cm Ø Stück 17,99

Stück ab **12,99**

Gewürzkarussell*
Gefüllt mit Gewürzen

Stück **12,99**

Topf-Sortiment*
Emailierter Stahl, mit Glasdeckel Fleischtopf, ca. 16 cm Ø Stück 5,99
Fleischtopf, ca. 20 cm Ø Stück 7,99
Fleischtopf, ca. 24 cm Ø Stück 8,99

Stück ab **5,99**

FRISCHER!

0% BILLIGER!

AKTION

Radieschen
Deutschland Bund

~~0,49~~ **0,29**

40% BILLIGER

Spargel weiß oder violett
Griechenland, Hkl. II
500 g Packung
1 kg = 2,98

~~1,79~~ **1,49**

16% BILLIGER

PRIL Geschirrspülmittel
600 ml Flasche
11 = 2,32

~~1,25~~ **1,39**

24% BILLIGER

8x4 Deospray*
150 ml Dose
100 ml = 0,66

0,99

AKTION

Schweine-Minutensteak
500 g
1 kg = 6,18

~~3,74~~ **3,09**

17% BILLIGER

Grillplatte mit Hackfleisch
Grillfertig
400 g Packung
1 kg = 4,98

~~2,49~~ **1,99**

20% BILLIGER

DUSCH DAS Flüssigseife*
300 ml Spender
1 Liter = 3,30

0,99

AKTION

MÖVENPICK Kaffee*
500 g Packung
1 kg = 5,98

2,99

AKTION

Grilltüte*
Verschiedene Fleisch- und Wurstspezialitäten für den Grill
1 kg

4,99

AKTION

Hähnchen-schenkel*
1 kg

1,79

AKTION

CAPRI SONNE
Orangenfruchtgetränk
10 x 0,2 Liter
100 ml = 0,99

~~2,25~~ **1,99**

11% BILLIGER

MÜLLER Fruchtbuttermilch
500 g Becher
1 kg = 1,18

~~0,79~~ **0,59**

25% BILLIGER

FERRERO just sports Vorteilspack*
603,5 g Packung
1 kg = 7,44

4,49

AKTION

MUH Eis- oder Milch-Kaffee
1 Liter Packung

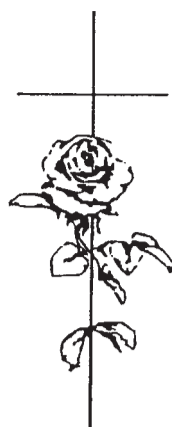
~~0,89~~ **0,69**

22% BILLIGER

RITTER SPORT Minis
150 g Packung
100 g = 0,73

~~1,25~~ **1,09**

19% BILLIGER



Von guten Mächten wunderbar geborgen,
erwarten wir getrost, was kommen mag.
Gott ist mit uns am Abend und am Morgen
Und ganz gewiss an jedem neuen Tag.
Dietrich Bonhoeffer

Plötzlich und unerwartet verstarb mein lieber Bruder und
unser guter Onkel

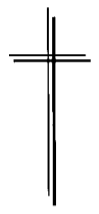
Reinhard Hufnagel

* 3.5.1925 † 25.4.2009

In stiller Trauer:
Liesel Keil geb. Hufnagel
Reinhard Keil mit Familie
Katharina Müller geb. Keil mit Familie

63500 Seligenstadt

Die Beerdigung ist am Donnerstag, dem 30. April 2009, um 15.00 Uhr auf dem Friedhof in Seligenstadt. Von persönlichen Beileidsbekundungen am Grab bitten wir höflichst Abstand zu nehmen. Ein Kondolenzbuch liegt aus.



Man sieht die Sonne langsam untergehen
und erschrickt dennoch, dass es plötzlich Nacht ist.

Gottfried Peter Dau

* 30. 1. 1916 † 24. 4. 2009

Der gute Geist unserer Familie hat uns für immer verlassen.
Als seine Kraft zu Ende ging starb er, wie er gelebt hat: klaglos und ohne Aufhebens.
In Liebe, Dankbarkeit und Achtung nehmen wir Abschied.

In stiller Trauer:
Ursula Bosch geb. Dau und **Werner Bosch**
Hans-Peter und Anneliese Dau
mit Kindern

Seligenstadt, Zellhäuser Straße 22

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung ist am Montag, dem 4. Mai 2009, um 11.00 Uhr auf dem Friedhof in Seligenstadt. Das Requiem ist am Donnerstag, dem 7. Mai 2009, um 19.00 Uhr in der Basilika. Von Beileidsbekundungen während der Trauerfeier bitten wir abzusehen.
Für alle erwiesene Anteilnahme sagen wir herzlichen Dank.



Was einer ist, was einer war,
beim Scheiden wird es offenbar.
Wir hören nicht, wenn Gottes Weise summt.
Wir schaudern erst, wenn sie verstummt.
Hans Canossa

Reinhold Simon

Schreinermeister
* 19. 4. 1930 † 23. 4. 2009

In tiefer Liebe und Dankbarkeit:
**Deine Kinder Asim, Apollonia,
Peter und Birgit mit Familien
und alle Angehörigen**

Zellhausen

Die Urnenbeerdigung findet am Donnerstag, dem 30. April 2009, um 14.30 Uhr auf dem alten Friedhof in Zellhausen statt.
Das Requiem feiern wir am Samstag, dem 2. Mai 2009, um 17.00 Uhr in St. Wendelinus.
Für alle Anteilnahme herzlichen Dank.

Wir trauern um unseren langjährigen Mitarbeiter und Kollegen Alfonso Gonzalez-Casas

der nach kurzer Krankheit plötzlich und unerwartet im Alter
von 60 Jahren verstorben ist.

Wir haben ihn stets als pflichtbewussten und kollegialen Mitarbeiter geschätzt.

Unser Mitgefühl gilt seiner Frau und allen Angehörigen.
Wir werden sein Andenken stets in Ehren halten.

**Familien Bernd und Michael Gebauer
sowie die Belegschaft der VISATRONIC GmbH**



Wo der Himmel
die Erde berührt
medjugorje

Seit dem 24. Juni 1981 erscheint Maria, die Mutter Jesu, einigen jungen Menschen in dem Dorf Medjugorje in der Herzegowina. Seither zeigt sie uns - ihren Kindern - durch ihre monatlichen Botschaften den Weg zu Gott und zum Frieden.

Monatliche Botschaft vom 25.04.2009 *
Liebe Kinder! Heute rufe ich euch alle auf, für den Frieden zu beten und ihn in euren Familien zu bezeugen, so dass der Friede der höchste Schatz auf dieser friedlosen Erde werde. Ich bin eure Königin des Friedens und eure Mutter. Ich möchte euch auf den Weg des Friedens, der nur von Gott kommt, führen. Deshalb betet, betet, betet. Danke, dass ihr meinem Ruf gefolgt seid.

* Einer endgültigen Entscheidung der katholischen Kirche zu den Erscheinungen soll damit nicht vorgegriffen werden.
Info: www.medjugorje.de
Dt. Informationszentrum für Medjugorje
Raingasse 5, D-89284 Pfaffenhofen,
Tel: 073029200629

Trauer.de
Online kondolieren.
www.rheinmain-trauer.de
Ein Internet-Service Ihrer Heimatzeitung

Spargel frisch vom
Bauer Lipp
Ihr Spargel und
Erdbeerbauer
Gutschein Für ein kleines Geschenk
Bei Ihrem nächsten Einkauf bei Bauer Lipp bis zum 5. Mai 2009
Info's zu unseren Ständen unter:
www.bauer-lipp.de

Herzlichen Dank,

sagen wir allen, die mit uns den schweren Weg des Abschiednehmens gegangen sind.
Danke, für jedes tröstende Wort, für jede leise Umarmung, für jede geweinte Träne und für jedes Gebet.
Danke für die vielen wunderschönen Blumen und Geldspenden für die Fürstenberg Stiftung in Afrika.
Unser besonderer Dank gilt Herrn Weihbischof Dr. Ulrich Neymeyr, Herrn Generalvikar Dietmar Giebelmann und Herrn Dekan Günter Ludwig, sowie allen Geistlichen für das würdevolle und persönliche Requiem.
Danke auch dem ganzen Pfarrteam von St. Josef, Neulsenburg mit ihrem Regionalkantor Hr. Sturm mit Frau für die Gestaltung des Requiems.
Unser Dank gilt auch dem Team der Kath. Frauengemeinschaft für die unermüdliche Hilfe im Jakobsaal.

Im Namen der Familie
Erna Kronenberger

Seligenstadt, im April 2009

Der Herr sprach zu Abraham:
Zieh weg aus deinem Land,
von deiner Verwandtschaft und
aus deinem Vaterhaus in das Land,
das ich dir zeigen werde.
(Gen 12,1)

Pfarrer

Heribert Kronenberger

* 17. August 1956
† 9. April 2009

Wir nehmen Abschied von unserer lieben Mutter, Schwiegermutter, Oma, Uroma
Viktoria Schäufele
geb. Zink
* 04.11.1923 † 19.04.2009
Wir werden dich immer in Erinnerung behalten.
In stiller Trauer:
**Wilma Wien, Gisela Zoricic,
Elisabeth Rackensperger,
Monika Grützacher, Hans-Joachim Schäufele,
Cornelia Wagner-Pfarr,
Manuela Schäufele-Zährl,
Enkel, Urenkel und alle Angehörige**

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Donnerstag, den 30. April 2009 um 11 Uhr auf dem Friedhof in Hainstadt statt.
Für alle erwiesene und noch zuge dachte Anteilnahme herzlichen Dank.

Danke
sagen wir allen, die ihre Anteilnahme auf vielfältige Weise in Wort, Schrift und Zuwendungen bekundet und mit uns von
Peter Marzellan Bauer
Abschied genommen haben.
In stiller Trauer
auch im Namen aller Angehörigen:
Cäcilia Bauer
Seligenstadt, im April 2009

**OB BESTATTUNGEN
OTT & BECKER**
63512 Hainburg / Klein-Krotzenburg
Grundstr. 13 + 22
Tel. 06182 - 4113
Tel. 06104 - 4 20 31 / 4 41 49
Ihr Vertrauen ist unsere Verpflichtung
Bestattungsvorsorge, Friedhofsarbeiten, Exhumierungen, Überführungen
www.bestattungen-ob.de

**SPENDE BLUT
BEIM ROTEN KREUZ**
Samstag, 2. Mai, 11.00 - 15.30 Uhr
Halle Urberach, Am Schellbusch 1, Rödermark-Urberach
Mittwoch, 6. Mai, 18.00 - 21.00 Uhr
Adalbert-Stifter-Schule, Schulstr. 2-4, Heusenstamm
Blut spenden kann jeder Gesunde zwischen 18 und 68 Jahren.
Termine und Infos **0800/11 949 11** oder www.drk.de
Deutsches Rotes Kreuz
Kreisverband Offenbach

Rolladen
Ihr Partner und
Meisterbetrieb für
Sonnenschutz seit
über 60 Jahren
markilux
die sichere Markise
**Messe-
Neuheiten
2009**
- Markisen
- Jalousien
- Wintergarten-
Markisen
- Insektenschutz
- Automatische
Elektrolläden
- Komplettlösungen
Waldstraße 77 · 63071 Offenbach
Rufen Sie uns an: Telefon 069 984048-0

Sämenhof
Das Ausflugslokal im Vorspessart
mit den schönen Wanderwegen!
Radfahren und Wandern
rund um den Sämenhof und
Einkehren im Panoramabiergarten.
· Durchgehend warme Küche ·
Wir freuen uns auf Ihren Besuch!
Familie Pfeiffer · Telefon 0 60 93 / 99 57 04
zwischen Sailauf u. Rottenberg; tägl. ab 12 Uhr, Mo. Ruhetag
www.saemenhof.de

DURCHBLICKER
... finden bei uns
beste Aussichten rund
um Fenster und Türen.
Aus der Region, für die Region!
**FACH-
PARTNER**
LOWE
www.IDEENGALERIE.de
Max-Planck-Straße 8
63322 Rödermark/Ober-Roden
Tel. 0 60 74 / 9 17 10 90

**Kleiner Aufwand,
große Wirkung**
„Smart Repair“: Hohe Wertsteigerung durch
Beseitigung von Dellen und Kratzern
Durch ausgefeilte Spezialtechniken können viele Kleinschäden an Kraftfahrzeugen deutlich kostengünstiger behoben werden als mit herkömmlichen Verfahren. Dellen in der Karosserie verschwinden im Handumdrehen, ohne den Lack zu beschädigen, Kratzer, Schrammen und Risse an den Kotflügeln, Stoßstangen oder Felgen werden mit wenigen Arbeitsschritten beseitigt, als hätte es den Steinschlag, den Hagelschauer oder den unfreiwilligen Kontakt mit einem Poller nicht gegeben.
Selbst Schäden im Innenraum an Vinylteilen, Ledersitzen, Teppichen und Stoffen, beispielsweise Brandflecken und Schraubenlöcher, können von Spezialisten mit dem richtigen Werkzeug schnell und kostengünstig repariert werden.
Zusammengefasst werden solche Schönheitsreparaturen, die ohne den Austausch von Teilen auskommen, unter dem Sammelbegriff Smart Repair. „Wenn sich die richtigen Fachleute der Schäden annehmen, ist das für den Fahrzeugbesitzer eine sehr lohnende Sache.“
In aller Regel ist die Wertsteigerung eines Autos durch Smart Repair nämlich deutlich höher als die dabei entstehenden Kosten“, unterstreicht Peter Groß, Kfz-Meister beim bundesweit präsenten Autoservice-Dienstleisters Vergölst. Besonders deutlich sei der finanzielle Vorteil, wenn es darum gehe, einen möglichst hohen Verkaufspreis für ein Gebrauchtfahrzeug zu erzielen – weil die beschädigten Teile nach der Behandlung aussehen wie neu.
Professionelles Smart Repair ist das Metier von Fachleuten mit spezieller Ausbildung, die es in den meisten Autowerkstätten gar nicht gibt. Dass die über 3000 Fachbetriebe von Vergölst diesen Service anbieten können, liegt an einer engen Zusammenarbeit mit dem Spezialanbieter Dent Wizard.



Dellen, Kratzer, Schrammen – auch solche Kleinschäden können von Smart-Repair-Spezialisten besonders schnell und preisgünstig beseitigt werden. Foto: Dent Wizard

ProBIERwochen bei Aubi

ProBIERen Sie die spritzige Sommermode für Sie & Ihn. Für einen Einkauf ab einem Warenwert von € 50,- erhalten Sie bis 17. Mai ein „Trägerl“ mit 3 Flaschen Kellerbier, 2 Flaschen Weißbier und einen original Schlappeseppel-Bierkrug.



63762 Großostheim
Aschaffener Str. 38
Mo - Mi: 9.30 - 18.00 /
Do - Fr: 9.30 - 18.30 / Sa: 9.30 - 18.00

AUBI
Marken & Mode

Gesprächsabend:

Leben Sie ökumenisch?

Hainburg - Zu einem Gesprächsabend für konfessionsverbindende Familien und Paare laden die Hainburger Kirchengemeinden für Donnerstag, 7. Mai, in das evangelische Gemeindezentrum, Umland-/Gartenstraße, ein. Familien und Partnerschaften, in deren Alltag sich Evangelisch und Katholisch begegnen und mischen, praktizieren das, was evangelische und katholische Gemeinden in vielen kleinen Schritten versuchen: gelebte Ökumene.

Dabei stellen sich für konfessionsverbindende Paare immer wieder schwierige Fragen: In welchen Gottesdienst gehen wir gemeinsam - nicht nur an

Heilig Abend oder Ostern? Wird unser Kind katholisch oder evangelisch getauft? Können wir miteinander das Abendmahl, die Eucharistie teilen? Der Ökumene-Ausschuss der katholischen Gemeinde St. Wendelinus (Hainstadt) und St. Nikolaus (Klein-Krotzenburg) sowie der evangelischen Gemeinde Hainburg lädt alte und junge Menschen ein, sich miteinander über solche Erfahrungen auszutauschen, über geglückte Erfahrungen, aber auch Probleme zu sprechen. Und zu hören, was Kirche von konfessionsverbindenden Paaren und Familien lernen kann. Der Abend beginnt um 20 Uhr.



Im Rahmen der Ehrungen der SG Germania Klein-Krotzenburg wurde Waldemar Fischer für seine Verdienste im Verein die Silberne Ehrenmedaille verliehen. Seit 1964 ist er Mitglied bei der Germania und hat nach Beendigung seiner aktiven Laufbahn den Verein in vielen Bereichen unterstützt. Er war 6 Jahre erfolgreicher Jugendtrainer, ist bis heute der Motor bei den „Alten Herren“, ständig auf der Suche nach Sponsoren für die Germania und aktiv im Spielausschuss. Er hat 16 Fußballturniere organisiert und ausgerichtet und in den letzten Jahren auch das immer gut besuchte Oktoberfest. Seinen wichtigsten Beitrag hat er für den Verein bei der Neuorientierung und Findung eines neuen Vorstandes geleistet. Seine Küche war der Schmelztiegel des heutigen sehr erfolgreichen Vorstandes. Weiterhin ist er seit 15 Jahren im Vorstand der Tennisabteilung der Turnerschaft und ist im Vergnügungsausschuss die bestimmende Person für gesellschaftliche Aktivitäten.

Foto: Hampe

Eröffnung der Wallfahrt

Klein-Krotzenburg - Die Mongolei, gelegen zwischen Russland und China, ist viereinhalb Mal so groß wie Deutschland. Mit nur 2,5 Millionen Einwohnern ist sie eines der am dünnsten besiedelten Gebiete der Erde. Aus diesem Land erwartet die Pfarrgemeinde St. Nikolaus Klein-Krotzenburg vom 1. Mai bis 6. Mai den Oberhirten der katholischen Kirche Bischof Wenceslao Padilla als Besucher und Zelebrant.

„Ich freue mich darauf“, so Pfarrer Matthias Becker, „einen Bischof aus einem Land begrüßen zu dürfen, wo das religiöse Leben wieder aufblüht, nachdem 70 Jahre lang das kommunistische Regime jegliche religiöse Betätigung unterdrückt hatte.“ 1992 verabschiedete die Mongolei eine demokratische Verfassung und bat ausdrücklich den Vatikan um Unterstützung beim Aufbau einer gerechten Gesellschaftsordnung. Am 10. Juli 1992 trafen drei Scheutvelder Ordensleute, zwei Filipinos und ein Belgier, in der kältesten Hauptstadt der Welt ein. Im Jahre 2003 wurde einer von ihnen, Wenceslao Padilla, in Ulan Bator zum Bischof geweiht. In erster Linie sieht Bischof

Padilla seine Aufgabe in der tätigen Nächstenliebe und in der Verbesserung der sozialen Situation in der Mongolei. So gibt es in Ulan Bator, der Hauptstadt der Mongolei, viele Straßenkinder, die bei Temperaturen von bis zu minus 40 Grad in den Heizungsschächten unter der Stadt hausen. Für diese wurde durch die katholische Kirche ein Kinderheim gebaut, in dem heute 120 Mädchen und Jungen leben. Diese Arbeit möchte die Pfarrei St. Nikolaus durch Spenden finanziell unterstützen. Neben der feierlichen Wallfahrtseröffnung am 1. Mai um 10 Uhr auf der Liebfrauenheide wird Bischof Padilla, die Vorabendmesse am Samstag, 2. Mai, um 18 Uhr und am Sonntag, 3. Mai, um 10 Uhr das Hochamt mit den Gläubigen in der St. Nikolaus-Kirche mitfeiern. Bei allen Gottesdiensten ist die Kollekte für Bischof Padilla bestimmt. Begegnungsmöglichkeiten mit dem Bischof bieten sich am 1. Mai beim Familienfest der Kolpingfamilie ab 11 Uhr im Paradies, sowie bei einem Bilderabend am Montag, 4. Mai, um 19 Uhr im Pfarrsaal, Kirchstraße an.

MSC-Clubtag

Klein-Krotzenburg - Der nächste Clubtag des MSC am 3. Mai startet mit einer Motorradwanderung durch den Kahlgrund um 8 Uhr am Clubheim. Die Gaststube ist ab 10 Uhr zum Frischschoppen geöffnet. Am Nachmittag Live-Übertragung der Motorrad-WM aus Jerez ab 13 Uhr. Gegen 15 Uhr Bogenschießen für alle Interessierten unter Anleitung von Mitgliedern der Schützengilde Hainstadt.

Sonderverkauf im Aktionszelt

Bis 17. Mai (verkaufsoffener Sonntag)
Hochwertige Markenware: Shirts, Blusen, Hemden, Damen- und Herrenhosen

von € 9,90 bis € 29,-
2 AUBI-Hosen nur € 39,-

63762 Großostheim
Aschaffener Str. 38
Mo - Mi: 9.30 - 18.00 /
Do - Fr: 9.30 - 18.30 / Sa: 9.30 - 18.00

AUBI
Marken & Mode

Hainburger Notizen

Der nächste **Hainburger Bauernmarkt** ist heute, Donnerstag, 30. April, wie immer von 15 bis 18.30 Uhr. Dieses Mal kommen die Wurstesser auf ihre Kosten. Der Gewerbeverein verschenkt gemeinsam mit der Metzgerei Gensler insgesamt über 200 gegrillte Brat- und Rindwürste sowie Weißwürste an die Besucher des Bauernmarktes. Am 5. und 6. Mai 9 sind die Versammlungen der **Jagdgenossenschaften von Hainstadt und Klein-**

Krotzenburg. Die Jagdgenossen von Klein-Krotzenburg treffen sich am Dienstag, 5. Mai, 19.30 Uhr, im Gasthaus „Zum Löwen“ im OT Klein-Krotzenburg und die Hainstädter am Mittwoch, 6. Mai, 19.30 Uhr, im Gasthaus „Hessischer Hof“ im OT Hainstadt. Eingeladen zu den Versammlungen sind alle Eigentümer von land- oder forstwirtschaftlichen Grundstücken, die im jeweiligen Genossenschaftskataster eingetragen sind.

Der **VdK Klein-Krotzenburg** fährt am Samstag, 6. Juni zum Hesttag nach Langenselbold. Abfahrt ist um 10:00 Uhr am Feuerwehrhaus in Klein-Krotzenburg. Anmeldungen bis 17. Mai bei H. Kempf, Tel.: 06182-4456. Der **Jahrgang 45/46 Klein-Krotzenburg** startet am 2. Mai 2009 zu einer Fahrradtour. Abfahrt ist um 11.00 Uhr am Feuerwehrhaus in Klein-Krotzenburg. Für Fragen steht Alois Gurzawski unter Tel. 60959 zur Verfügung.

Am Sonntag, 3. Mai, findet auf dem Gelände des Vereins für deutsche Schäferhunde Hainstadt eine Zuchtschau statt. Beginn 9 Uhr. Zuschauer sind willkommen. Die **Kranken- und Sterbekasse „Mathilde“ Hainstadt** hat heute, 30. April, wegen Urlaub geschlossen. Der Vorstand der **Eisenbahnfreunde Hainburg** lädt zur Hauptversammlung am Freitag, 8. Mai, um 20 Uhr in der Kreuzburgschule ein.



Der Vorstand des Gesangvereins Germania Hainstadt geht mit fast unveränderter Besetzung aus der Jahresversammlung hervor und bietet eine weiterhin stabile Basis für das Jubiläumsjahr. Der Vorstand stellt sich nun wie folgt dar: Gundolf Lukas und Frank Krause (gleichberechtigte Vorsitzende), Michael Serwe (Kassierer), Sigrid Holler (Schriftführerin) und die Beisitzer Susanne Zaigler (Kinder- und Jugendchor), Sven Racher, Reinhard Heineck, Claudia Holler, Angelika Baier, Gudrun Speicher-Fischer, Siglinde Como und Andreas Luck. Foto: Hampe

„Die dunkle Seite des Herzens“ lautete ein Programm des Kulturrings im Rahmen seiner Seligenstädter Klosterkonzerte im Ausstellungspavillon des Autohauses Heberer in der Aschaffener Straße 80, welcher zum Konzertsaal wurde. Der bulgarische Pianist Georgi Mundry und sein Quinteto Oscuro nahmen das Publikum auf eine Reise mit, die manche helle, aber vor allem die dunkle Seite des Herzens auslotete. Den unlösbar zugehörigen Tanzpart bestreiten Fabiana Jarma und Julio Gordillo - von der academia de tango - Frankfurt. Foto: Hampe



Ferienfreizeit in Vernouillet

Hainburg - Das schon zur Tradition gewordene Treffen von Kindern und Jugendlichen aus den Hainburger Partnergemeinden Vernouillet, Trumau und Alberndorf findet in Vernouillet (Frankreich) statt. Die Freizeit wird im Camp Base de Loisirs vom 25. Juli bis 1. August 2009 durchgeführt. Ab sofort können sich Mädchen und Jungen im Alter zwischen 12 und 15 Jahren, die an der Freizeit

Für Hainburger Kinder:

teilnehmen wollen, im Rathaus des Ortsteils Klein-Krotzenburg, bei Frau Schwarz, Telefon 780912, anmelden. Als Unkostenbeitrag für die Fahrt werden pro Kind Euro 100 erhoben. Bürgermeister Bessel berichtet dazu: „Diese gemeinsamen Ferienfreizeiten sollen dazu beitragen, die Freundschaft und Verständigung mehr als bisher auf die Jugend auszuweiten.“

2 Aubi-Hosen nur € 109,-

Bis 17. Mai (verkaufsoffener Sonntag)
Ersparnis gegenüber Herstellerpreis € 21,-
Übergroßen ab Größe 28, 56, 110, 55 für nur € 119,-



63762 Großostheim
Aschaffener Str. 38
Mo - Mi: 9.30 - 18.00 /
Do - Fr: 9.30 - 18.30 / Sa: 9.30 - 18.00

AUBI
Marken & Mode



Die Mitglieder des BdV-Ortsverband Hainstadt trafen sich zur Jahresversammlung im Pfarrzentrum in Hainstadt. In seinem Vortrag berichtete der Vorsitzende Alfred Herold von der vielfältigen Arbeit des Verbandes auf Bundes-, Landes- und Ortsebene. Die Diskussion um die Errichtung eines Informations- und Dokumentationszentrums in Berlin stand dabei im Mittelpunkt seiner Ausführungen. Er gab bekannt, dass zum 60. Sudetendeutschen Tag, der an Pfingsten in Augsburg stattfindet, ein Bus eingesetzt wird. Für die Fahrt am 30. und 31. Mai nimmt Gerhard Klöcker Anmeldungen unter ☎ 74 94 entgegen. Foto: Hampe

SPD-Maifest

Hainburg - Traditionsgemäß, und das bereits seit drei Jahrzehnten, begehen die Hainburger Sozialdemokraten den 1. Mai an der Krotzenburger Waldhütte. Während Kundgebungen zum Tag der Arbeit in der Regel den Städten vorbehalten sind, wird auf dem Land mehr die Geselligkeit gepflegt, die ja auch eine Form der Solidarität darstellt, wenn nur die Vorzeichen stimmen. Renner des Angebotes wird wohl wieder die deftige Erbsensuppe sein, selbstgebackene schmackhafte Kuchen zur Kaffezeit werden erfahrungsgemäß ebenfalls grossen Anklang finden. Der Bieranstich erfolgt um 10 Uhr, der Ausklang gegen 19 Uhr.



Im Rahmen der Ehrungen der SG Germania Klein-Krotzenburg wurde Waldemar Fischer, für seine Verdienste im Verein, die silberne Ehrenmedaille der ÖVV verliehen. Unser Bild zeigt v.l.: Carlo Bub (Vorsitzender SG Germania), Waldemar Fischer, Roger Weih (Vorsitzender SG Germania) und Theo Scholz (Vorsitzender ÖVV). Seit 1964 ist er Mitglied bei der Germania und hat nach Beendigung seiner aktiven Laufbahn den Verein in vielen Bereichen unterstützt. Weiterhin ist er seit 15 Jahren im Vorstand der Tennisabteilung der Turnerschaft und im Vergütungsausschuss bestimmend für gesellschaftliche Aktivitäten. Foto: Hampe

XXXL MANN MOBILIA GARANTIIERT



GEGEN ABGABE EINES FOTOS IHRER ALTMÖBEL
 Voraussetzung: mind. 9 Jahre alt, abgewohnt oder vom Wettbewerb.



ZUSÄTZLICH MARKENRABATTE Gültig bis 09.05.2009.

XXXL MANN MOBILIA PRÄMIENSCHECK

Im Wert von **€ 2.500,-**
 AB EINEM EINKAUFSWERT VON € 10.000,-

IHRE FREUNDSCHAFTSKARTENNUMMER
 KEINE FREUNDSCHAFTSKARTE? DANN JETZT SCHNELL ANFORDERN!



XXXL MANN MOBILIA PRÄMIENSCHECK

Im Wert von **€ 250,-**
 AB EINEM EINKAUFSWERT VON € 1.000,-

IHRE FREUNDSCHAFTSKARTENNUMMER
 KEINE FREUNDSCHAFTSKARTE? DANN JETZT SCHNELL ANFORDERN!



1) Ausgenommen sind bereits reduzierte Angebote und in unseren aktuellen Prospekten und Anzeigen beworbene Ware, die im Haus gekennzeichnet ist. Nicht gültig auf bereits getätigte Aufträge, sowie nicht bei Gutscheinkauf, im Restaurant, Bücher, Produkte auf Hochzeitsfesten, der Abteilungen exklusives Wohnen und Garten sowie Produkte der Firmen Hüsta, now! by Hüsta, Moza, Moll, Team7, Paidi, Arbi, Artesi, Decor Wälder, Esprit Home, Mondo, Nicol, Smedbo, Wenko, Alimimo, EWE, Gangeano, Jura, Liebherr, Miele, SieMatic, Anrei, Bacher, Bielefelder Werkstätten, Bonaldo, Brühl, Classicon, De Sede, Die Collection, Draenert, Dreipunkt, Eisenberger, Erpo, Finkeldei, Fjords, Form Exklusiv, Franz Fertig, Gähring, Gwiner international, Heldense, Himolla, Interprofil, Jori, Kattwinkel, KFF, Koinor, Kracke, Leolux, Machalke, Natuzzi, Pianca, Poliform, Presotto, Rolf Benz, Ronald Schmitt, SDB, Scheffler, Seltz, Thonet, TM-Collections, Tonon, Venjakob, Versace, Wössner, Wöstmann, NW Wöstmann, WP Wöstmann, Auping, Bretz, Dieter Knoll Collection, Joop!, Presotto, Röwa (Rösle und Wanner), Ruf-Betten, WK-Wohnen, WS Wöstmann, Active Care by Schlaraffia, Auping, Diamona Select, Fehrer, Tubes by Metzeler, Swissflex, Tempur, D-Tec, Musterring, Schönbuch, Spectral, Sprenger, Sudbrock, Winterberger, Aeris, Bosse, Dauphin, Giroflex, Kare Design, Musterring Set One, Artemide, Bankamp, Bernd Beisse, B+M, Escalé, Florian Schulz, Flos, Grossmann, Haba, Luce Plan, Lumina, Phillips, Steinel, Studio Italia, Tobias Grau, Ado, Bassetti, Blome, Cawö, Centa Star, Creation Baumann, Esprit, Fischbacher, Gardisette, JAB, Kadeko, Kinnasand, MHZ, Nya Nordiska, Silent Gliss, Teba, Zimmer & Rhode, Asa, Auerhahn, Fissler, Leonardo, Seltmann, Silit, Villeroy & Boch, WMF, Arte Espina, Co-Designers, Dekowe, mhochdrei, MTM, Paulig, Tisca, Treford, Vorwerk, Anette Frank, Bely Button, Bugaboo, Small World und Stokke. Gutscheine kann nicht bar ausbezahlt werden. Pro Einkauf nur ein Gutschein einlösbar. Bei Inanspruchnahme keine weiteren Konditionen möglich. Inkl. Barzahlungsbatt. Gültig bis 09.05.2009.

XXXL SCHLEMMERANGEBOTE

Eine Tasse Kaffee und ein Stück Blechkuchen **1,-** AB 15 UHR

Putengyros mit Pommes frites und Zaziki **3,90** PREIS PRO PERSON

restaurant XXXL

MANN MOBILIA

XXXL

DIE XXXL MÖBELHÄUSER. DIE MIT DEM ROTEN STUHL.

GV hat Stammtisch Standort weiter entwickeln

Hainburg - Am Mittwoch, 27. Mai, lädt der HGewerbeverein zu seinem nächsten Stammtisch⁵ um 20 Uhr in das Restaurant Zum Löwen in Klein-Krotzenburg ein. Diesmal geht es um ein Thema, das viele interessiert: Wie funktioniert die Wirtschaftsförderung in Hainburg? Wie können wir den Standort Hainburg weiter entwickeln? Wie wird Hainburg noch attraktiver? Gäste dieses Abends sind Günter Dunemann, Ressortleiter für Standortmarketing des Gewerbevereins, Frank Achenbach von der IHK, Hannes Werner-Busse von der Gesellschaft für Projektberatung und Regionalentwicklung pro regio AG sowie Bürgermeister Bernhard Bessel. Günter Dunemann, Hainburger Unternehmer, ist ein erfahrener Fachmann in Fragen wie Marketing und Strategie und will den Unternehmensstandort Hainburg attraktiver machen. Achenbach ist Referent im Geschäftsbereich Wirtschaftspolitik der IHK Offenbach und verantwortlich für die hessenweite Koordination der IHK-Aufgaben im Bereich Raumordnung und Stadtentwicklung. Hannes Werner-Busse ist Mitinhaber der pro regio AG, sein Haupttätigkeitsfeld liegt in der Gestaltung und Begleitung von Entwicklungsprozessen. Bernhard Bessel, seit 1993 amtierender Bürgermeister, ist zuständig für die Wirtschaftsförderung. Das Thema wird anschließend immer eine interessante Diskussion auslösen. Am Ende bleibt dann noch genügend Zeit für gemütliches Gebabbel, Erfahrungsaustausch und Kennenlernen. Interessenten melden sich möglichst bald zur Teilnahme an per Fax 06182-990488 oder per E-Mail aercckmann@gv-hainburg.de (s. Anlage).

Germania feiert am „Dalles“ Meldungen ...

Hainstadt - Die Jubiläumsfeierlichkeiten des GV Germania Hainstadt gehen weiter. Auch zum stolzen 150. Geburtstag laden die Sängerinnen und Sänger traditionell alle Mitbürgerinnen und Mitbürger, sowie Radler und Ausflügler aus der Umgebung zu ihrem 1. Mai-Fest auf dem Rathausparkplatz „Dalles“ in Hainstadt (ca. 100 Meter oberhalb des Mainuferweges) ein. Das Fest beginnt gegen 10 Uhr. Neben Gegrilltem, Bier vom Faß und knusprigen Pommes wird es auch wieder ein leckeres Kuchenbuffet geben. Bei schlechtem Wetter findet das Fest allerdings im Zelt des Vereinsheims an der Schule am Bahnhof statt.

Badesee öffnet am 15. Mai
 Klein-Krotzenburg - Die Eröffnung der Badesaison am Klein Krotzenburger Badesee wird am 15. Mai 2009 stattfinden. Sollte es das Wetter zulassen, werden bereits am Freitag, dem 08. Mai 2009, die Tore am Badesee geöffnet. Dauerkarten sind ab sofort in den beiden Rathäusern erhältlich. Die Gemeindeverwaltung weist darauf hin, dass bei schlechtem Wetter in den Sommermonaten der Badesee an diesen Tagen geschlossen bleibt und es keinen Anspruch auf Einlass, trotz Dauerkarte, gibt.